

ГЛАСНИК

СРПСКОГ ПРАВОСЛАВНОГ САБОРНОГ ХРАМА
СВЕТОГ ОЦА НИКОЛАЈА, ХАМИЛТОН, ОНТАРИО

Parish Messenger of St. Nicholas Serbian Orthodox Cathedral • Number 65 • April - December 2019.





Васкршње издање

Година 59 - Број 64

Издавач:

Српска Православна Црквено
школска општина Свети Никола,
Хамилтон

Тираж: 800

Уредништво:

Протојереј Ђуро Самац

Јереј Радован Кодић

153 Nash Road
Hamilton, ON
L8K 4J9
Canada

Телефон 905-560-0563

www.saint-nicholas-saborni-nash.com
www.snsn.ca

SECOND CLASS MAIL
SALES AGREEMENT #
4005118

PUBLISHED 2 TIMES A YEAR
CIRCULATION 800

ХРИСТОС ВАСКРСЕ!

Васкрс је највећи хришћански празник. Вера у Васкрсење Христово суштина је апостолске проповеди и учења, темељ Цркве, њеног богослужења и богословља.

Нови Завет је сав у тајни Крста и Васкрсења Христовог. То нам потврђују свети јеванђелисти потресним описом последњих догађаја из Христовог живота који су се збили у Јерусалиму. Његовог извођења на суд пред Пилата, Његовог Распећа, Његове смрти на крсту, али и Његовог славног Васкрсења.

Велики руски старац, свети Серафим Саровски, током читаве године је све ходочаснике у свом манастиру поздрављао речима: „Христос васкрсе, радости моја!“ Да бисмо то духовно стање достигли, по речима светог владике Николаја „морамо својим животом целивати Распеће Христово, не ради обичаја већ као своје сопствено, и ране Његове као своје ране.“

Радујмо се са радоснима и тугујмо са онима који тугују, носећи бремена једни других, јер ћемо тако испунити закон Христов (Гл. 6,2)! Свети Василије Велики такође, у истом духу, говори о преображавајућем значају поста и каже да анђели Божији записују имена оних који држе цео Велики пост јер се они тим поистом одричуи земаљског и пролазног да би задобили вечно и непролазно, а то је васкрсење. Држећи заповести Божије, ми изражавамо и потврђујемо своју љубав према Христу (Јн. 14,15) али и према својим ближњима (Мт. 22,40).

Нека Васкрсли Господ, Победитељ смрти и Животодавац, дарује свако добро роду нашем Српском, намученом и прогоњеном и свим људима добре воље, да би сви заједно преokusили радост будућег века, радост васкрсења и вечног живота!

Христос Васкрсе!
Ваистину Васкрсе!

Ваши молитвеници пред Васкрслим Христом
Протојереј Ђуро Самац и јереј Радован Кодић



CHRIST IS RISEN!

The Resurrection of our Lord is the greatest Christian feast day. Faith in the Resurrection of Christ is the essence of the apostolic preaching and teaching, the foundation of the Church and of her services and theology.

The New Testament is entirely centered in the mystery of the Cross and Resurrection of Christ. This is confirmed by the Holy Evangelists' emotive description of the last events from Christ's life that happened in Jerusalem. His judgement before Pilate, His Crucifixion, His death on the Cross, but also His glorious Resurrection.

The great Russian elder, Saint Seraphim of Sarov, would greet the pilgrims who came to his monastery throughout the entire year with these words: "Christ is risen, my joy"! to reach that spiritual state, in the words of Saintly Bishop Nicholai "we must with our very life kiss Christ's Crucifixion, not out of custom, but rather as our own crucifixion, and kiss his wounds as our own wounds".

Let us rejoice with those who have joy and let us mourn with those who mourn, bearing one another's burdens, for in this way we will fulfill the law of Christ!

(Galatians 6:2). In the same spirit, Saint Basil the Great also talks about the transformational meaning of fasting and said that God's angels record the names of those who keep the entire Great Lent, for by their fasting they renounce the earthly and transitory in order to gain the eternal and heavenly, and that is resurrection. By fulfilling the commandments of God, we express and confirm our love towards Christ (St. John 14.15), but also towards our neighbour (St. Matthew 22:40).

May the resurrected Lord, the Conqueror of death and Giver of Life, grant every good to His most suffering Serbian orthodox people, and to all people of good will, that we all may have even now a foretaste of the joy of the future age, the joy of resurrection and eternal life!

**Christ is Risen!
Indeed He is Risen!**

Your intercessors before the Crucified and Resurrected Christ
V. Reverend Fr. Djuro Samac and Reverend Fr. Radovan Kodac



Драги наши верници и парохијани, молимо вас да ваше чекове насловите на:
St. Nicholas Serbian Orthodox Cathedral

Dear faithful parishioners, we kindly ask you that your cheque make payable to:
St. Nicholas Serbian Orthodox Cathedral

ПРВИ СВЕТСКИ РАД – СТОГОДИШЊИЦА

Први Светски Пад био је један од најкрвавијих и најкупљиг ратова у модерној историји. Започео је 1914. и завршио 1918. остављајући иза себе готово 20 милиона мртвих.

Узимајући у обзир огромне и страшне жртве и разарања, лако је разумети зашто се мислило да ће тај рат бити „рат који ће окончати све ратове“. И изузетно је тешко и болно схватити да се то није остварило.

Има неколико основних разлога за почетак Првог Светског Рата. Ти разлози обухватају пораст национализма, појаву система војног повезивања, а највише експансионистичка политика Централних Сила. Много пре него што је започело са пуцањем, неки вође Немачке и Аустрије (у даљем тексту уместо Аустро-Угарске монархије) веома су „енергично истицали потребу политичког проширења на исток“. Они су ту политику назвали проширење *Drang nach Osten*, „кретањем према истоку“. Требало је само наћи повод. Атентат на престолонаследника Франца Фердинанда, наследника Хабсбуршке круне, дао је повод. Оптужујући Србију, Аустрија је објавила рат Србији дана 18. Јула 1914.

У августу, аустријска војска од 250,000 војника прешла је реку Дрину и ушла у Србију окупиривши западне територије Подриња и северне Мачве. Невини људи ових двају региона на страشان начин су научили шта су све нељуди у стању да ураде, и то не на линији фронта. Уљези су силовали, пљачкали и вешали стотине српских цивила. „Ни године старости, ни пол никога се није штедело, а њихово злонамар-

но уништавање приватне имовине могло се поредити само са деловањем групе безумника“, рапортирао је један ратни извештач. Многе од тих страхаота починили су припадници 42-ге Хрватске домобранске пешадијске дивизије – прежи-

вели су тврдили да су то војници који говоре нашим језиком. Један млади наредник по имену Јосип Броз био је активни учесник тих злодела. У Другом Светском Рату, овај хрватски камелеон дао је себи друго име – Маршал Тито.



Тек на крају рата свет је сазнавао размере аустријских зверстава почињених на територији Србије. Рудолф Арчибалд Рајс, светски познати швајцарски криминолог и професор на Универзитету у Лозани сачинио је каталог страшних злочина аустријских војника.

Пред крај 1914. а након две страшне офанзиве – на планини Цер и на реци Колубара – српске снаге су извојевале победу и поразиле непријатеља. Повлачећи се из Србије, Царска аустријска армија оставила је иза себе не само мртве и заробљене војнике, него и болештину која је била страшнија него нека војна офанзива. Показало се да су неки аустријски војници били заражени пегавим тифусом.

Постоји и лепша страна приче – као знак подршке Србији, Британске жене добровољци допремиле су више стотина тона болничког и медицинског материјала и опреме. Четири комплетирана медицинска одељења послата су у Србију из Единбурга у Шкотској од стране Федерације жена. Многе медицинске сестре су остајале на терену да брину о рањенима. Мајк Пирсон – будући премијер Канаде, који је добио Нобелову награду за мир за своје залагање око решења кризе Суеског канала – возио је возило хитне помоћи – амбуланту Црвеног Крста у Србији.

1915. представља годину многих промена. На истоку се Бугари још колебају између Алијансе и Централних Сила. „Ми ћемо нашој тетки одабрати онога који нама даде највећи колач“ говори стара бугарска пословица. Обећање које су добили да ће добити део терито-

рија Србије, са великим новчаним плаћањима, брзо се проширило међу њиховим вођама, тако да је Немачка брзо и лако добила новог партнера. Октобра 06. започела је нова офанзива на Србију. Овај пут Немачка предводи напад. Бугарска гладна српске земље, напада Србију 11. октобра. Притиснута са три стране, од стране неупоредиво јачег непријатеља, након два месеца борби и огромних губитака, Србија је била готово поражена. „Тако је започело једно од најстрашнијих повлачења у људској историји ратовања.“ Редови српских гробова обиљежавали су пут повлачења према југу, куда су Српска војска, влада и хиљаде цивила одлазили да пређу албанске снегом прекривене планине да би стигли до Јадранског мора. Многи су умрли на том путу. Они који су преживели дошли су до грчког острва Крф и ту се одморили да би се поновно појавили на солунском фронту у лето 1916. Српска армија је била под командом војводе Живојина Мишића, а целокупну команду предводио је командант снага Алијансе француски генерал Franchet d'Esperey.

Хиљаде америчких Срба добровољаца напустило је Америку и дошло на солунски фронт. Њима су се придружили други Срби из Босне, Војводине, Далмације, Лике, Кордона, Баније, сви наоружани најјачим оружјем – храброшћу, снагом и одлучношћу. Један очевидац је написао годину дана касније: „Само армија која има војнике са надљудском издржљивошћу и непобедивим духом може да изведе таква дела и да не пропад-

не у потпуности. Али несаломиви идеал слободе у уједињеној земљи живео је у тим војницима мученицима који им је дао снагу да прођу албанску голготу у нови живот и будућност...“

„Нови живот и будућност“ тријумфовао је на солунском фронту. Септембра 15. 1918. започела је војна операција, пуна изазова и хероизма, Српска армија је незадрживо напредовала према својој отаџбини. Нико није могао ту војску зауставити. Бугарска се предала 30. септембра 1918. Град Ниш је ослобођен 10. октобра 1918. Новембра 01. Срби су стигли до Београда. До новембра 03. 1918, Србија је била ослободђена од свих непријатељских војски. Три дана касније Аустро-Угарска монархија је капитулирала. Први Светски рат је коначно био готов. На Светој гори Атонској, српски монаси су развили свилени барјак Цара Душана и отпојали песму Тебе Бога хвалим.

Сва радост победе Српског народа није могла да покрије сву трагедију губитка. Током четири године рата, Србија је изгубила преко 1,200,000 становника или 28 процената од 4,5 милиона људи колико је имала 1914. Нико у историји није платио тако велику цену своје победе и мира. Читајући имена људи који су дали своје животе, или су дошли својим кућама са психичким или физичким оштећењима, осећате страшну бол – огромну жалост због неутаживе жеђи богова рата за крвљу најбољих. Да се никад не заборави.

*Из различитих извора написао
Ђуро Будимир*

Посетите интернет страницу нашег Саборног храма:

www.saint-nicholas-saborni-nash.com

Please visit web page of our Cathedral: English: www:snsn.ca

WORLD WAR ONE - CENTENNIAL

First World War was the bloodiest and most costly war in modern history. It started in 1914 and ended in 1918, leaving behind almost 20 million dead. Considering the monumental and pointless carnage, it's easy to see why the world thought that this conflict would be the "war to end all wars." And it is immensely painful to realize that it was not.

There were several basic causes of World War I. These included the growth of nationalism, the system of military alliances, and, most of all, the expansionist policies of Central Powers. Long before the shooting war started, some leaders of Germany and Austria (substituted in this narrative for Austro-Hungarian Empire) "vigorously urged political expansion to the east." They called this policy of expansion *Drang nach osten*, or the drive toward the east. A pretext had to be found. Sarajevo assassination of Franz Ferdinand, heir of the Habsburg Crown, provided that pretext. Blaming Serbia, Austria declared war on Serbia on July 28, 1914. In August, Austrian troops, 250,000 strong, crossed River Drina into Serbia, occupying the western regions of Podrinje and the northern plains of Mačva. Now the innocent people of these two districts would learn anew what atrocities humankind was capable of, even beyond the battlefields. The invaders now raped, looted, and hanged hundreds of Serbian civilians. "Neither age nor sex was spared, and their wanton destruction of private property could be equaled only by the action of a band of madmen," as one war reporter put it. Many of these atrocities were committed by the 42nd Croatian Home Guard Infantry Division - soldiers that speak our language, survivors told. One young

sergeant by the name Josip Broz was an active participant in that carnage. In World War II, this Croatian chameleon gave himself another name – Marshal Tito.

It was not until the end of war that the world would begin to fully comprehend Austrian atrocities in occupied Serbia. Rudolf Archibald Reiss,

of support for Serbia, British women volunteers took more than a hundred tons of hospital stores and medicine to Serbia. Four medical units were sent to Serbia from Edinburgh by the Scottish Women's Suffrage Federation, most nurses stayed to tend to the wounded. Mike Pearson – future Prime Minister of Canada who won



a world-known Swiss criminologist and professor at Lausanne University cataloged the Austrian soldiers' horrific massacres.

By the end of 1914, and the two remarkable offensives – at Cer Mountain and Kolubara River – Serbian forces dealt the enemy a crushing defeat. But, tragically, retreating from Serbia, the Imperial Army of Austria left behind not only its dead and imprisoned soldiers, but also disease which was to be more devastating than any military offensive. Some Austrian troops turned out to be the carriers of spotted typhus.

On the brighter side – as a gesture

the Nobel Peace Prize for his efforts to resolve the Suez Crisis – was a Red Cross ambulance driver in Serbia.

The 1915 was the year of many changes. In the east Bulgaria was still swaying between the Allies and Central Powers. "We will choose for our aunt the one who will give us the largest cake," goes the Bulgarian saying. The promise of territorial gains against Serbia, with cash on a large scale judiciously spread among the leaders, and Germany coalition gained a new Partner. On October 6, a new offensive against Serbia began. This time it was Germans who led the attack.



On October 11, Bulgaria, eager to annex the Serbian land, attacked Serbia. Pressed on three sides by incomparably stronger forces, after two months of fighting and enormous losses, Serbia was almost finished. "There now ensued one of the most horrible retreats in the history of human warfare." Rows of Serbian graves paved the long road southward, as the Serbian Army, its government and thousands of civilians set out to cross the snowy Albanian mountains to reach the Adriatic Sea. Many died along the way. Those who survived moved to the Greek Island of Corfu to rest and recuperate only to reappear on Salonica Front in summer of 1916. There, the Serbian armies were under the command of Vojvoda Živojin Mišić, while the overall commander of Allied forces was General Franchet d'Esperey of France.

Thousands of American Serb volunteers (dobrovoljci) left Amer-

ica and headed for Salonika Front. They were joined there by other Serbs from Bosnia, Vojvodina, Dalmatia, Lika, Kordun, Banija; all armed with the greatest of weapons – courage, strength, and determination. As one eye-witness wrote a year later, "Only an army possessing superhuman endurance and unconquerable spirit could perform such things and not cease to exist altogether. But the time-honored ideal of a free and united country was living in those martyr soldiers, and it gave them strength to pass through the Albanian hell to new life and activity..."

The "new life and activity" was to triumph at the Salonica Front. On September 15, 1918, in one of the most daring and heroic military operations, the Serbian armies rapidly advanced into their homeland. They were unstoppable. On September 30 Bulgaria surrendered. The city of Niš was liberated on October tenth. By

November first, the Serbs were back in Belgrade. And by November third, Serbia was freed of all enemy troops. Three days later, the dual monarchy of Austro-Hungary surrendered. The World War One was over. On Mount Athos, the Serbian monks unfurled the green silk banner of Tsar Dušan and sang a solemn Te Deum.

However, all Serbian elation over the victory could not ignore its staggering losses. During the four years of war, Serbia lost over 1,200,000 people, or 28 per cent of 4.5 million people it had in 1914. No one in history has paid such a high price for victory and peace. As you read the names of the people who died, or came home with minds and bodies shattered, you feel an immense pain – a numbing sorrow at the insatiable thirst of the gods of war for the blood of the best. Lest we forget.

*Compiled from various sources by
Djuro Budimir*

Осамсто година самосталности Српске Цркве

Свети Сава, Први Архиепископ Српски, у свету Растко, био је син српског краља Стефана Немање и Ане, кћерке Византијског цара Романа. Од ране младости, Сава је редовно присуствовао црквеним богослужењима и посебно волео иконе.

Када је био седамнаест годинастар, Растко се сусрео са монасима Свете Горе Атонске, и тајно напустио очев дом и отишао у манастир Светог Пантелејмона. (Божом вољом, 1169. када се родио Свети Сава, древни манастир Светог мученика и исцелитеља Пантелејмона дат је на управу руским монасима).

Сазнавши да је његов син на Светој Гори, отац је послао своје војнике предвођене верним војводом који су предали писмо управитељу регије која је обухватала и Атос, у којем је стајало да ако се његов син не врати оцу, избиће рат са Грцима. Пристигавши у манастир, војвода није скидао своје очи са Растка. Након вечерње службе, када су војници уморни од пута позаспали, Растко је примио монашки постирг (1186.) и послао својим родитељима своју световну одећу, косу и писмо. Свети Сава, усрдно се молио и позивао своје родитеље да се определе за монашки живот.

Године 1196, када је Сава имао 21 годину, његов отац Стефан Немања, одлучио је да абдицира са трона краљевине Србије и постао је монах у манастиру Студеница. Узео је име Симеон. Као наследника на краљевском трону, Велики Жупан је одредио свога средњег сина Стефана. Ова вест је обрадо-

вала Саву, јер је ово био духовни благослов за његове многе молитве, аскетске подвиге и писма која је слао своме оцу упућујући га на монашки живот. Једнако као његов отац, тако и његова мајка Ана примила је монашки чин, истога дана – на Благовести Пресвете Богородице 1196. и добила монашко име Анастасија и повукла се у Манастир Пресвете Богородице у Куршумлији близу Топлице.

На синовљеве позиве, монах Симеон – Стефан Немања, само неколико месеци након примања монашких завета, напустио је Србију и отпутовао у Ватопед манастир. Тамо, по први пут након три године, сусрео је своје вољено дете, Саву, који је у међувремену постао искусан и веома поштован монах. Сусрет је био невероватан. Савин биограф Теодосије пише: „ Обојица су били без речи, и да неко није придржавао његовог оца, он бу пао. Након што се прибрао, потекле су многе сузе којима је обливао главу много жељеног сина, грлећи га и љубећи, привијајући га на своје груди. Савин сан је постаојао стварност. Симеоново монашење и тотално прихватање монашког живота означили су почетак нечег веома битног не само за њих двојицу светитеља, него што је још важније почетак нечег важног за целокупан српски народ. Овим чином, Симеон, најутицајнији и најмоћнији човек српског краљевства, учвршћивао је духовне везе Свете Горе и Србије, а у исто време утврђивао је пут за будуће владаре – краљевине Србије – да прихватају и држе Православље као пут и

оријентир ка потпуној христијанизацији Српског народа.

Најљепши елеменат наслеђа Саве и Симеона – оца и сина – јесте у заједничком настојању да дарују српском народу један духовни центар. Та неугасива бакља и светлост јесте манастир Хиландар. Манастир Хиландар био је мало монашко место које је годинама био у рушевинама. Рушевине Хиландара, по царској одлуци, дароване су Србима као имовина којом могу располагати самостално, а да се користи као манастир. Ова одлука је и озваничена са два документа: хрисовуљом Византијског цара Алексеја трећег Анђела у граду Константинопољу јуна 1198. као и повоељом манастиру Хиландару, Великог Жупана Стефана Немање – монаха Симеона – пред крај 1198.

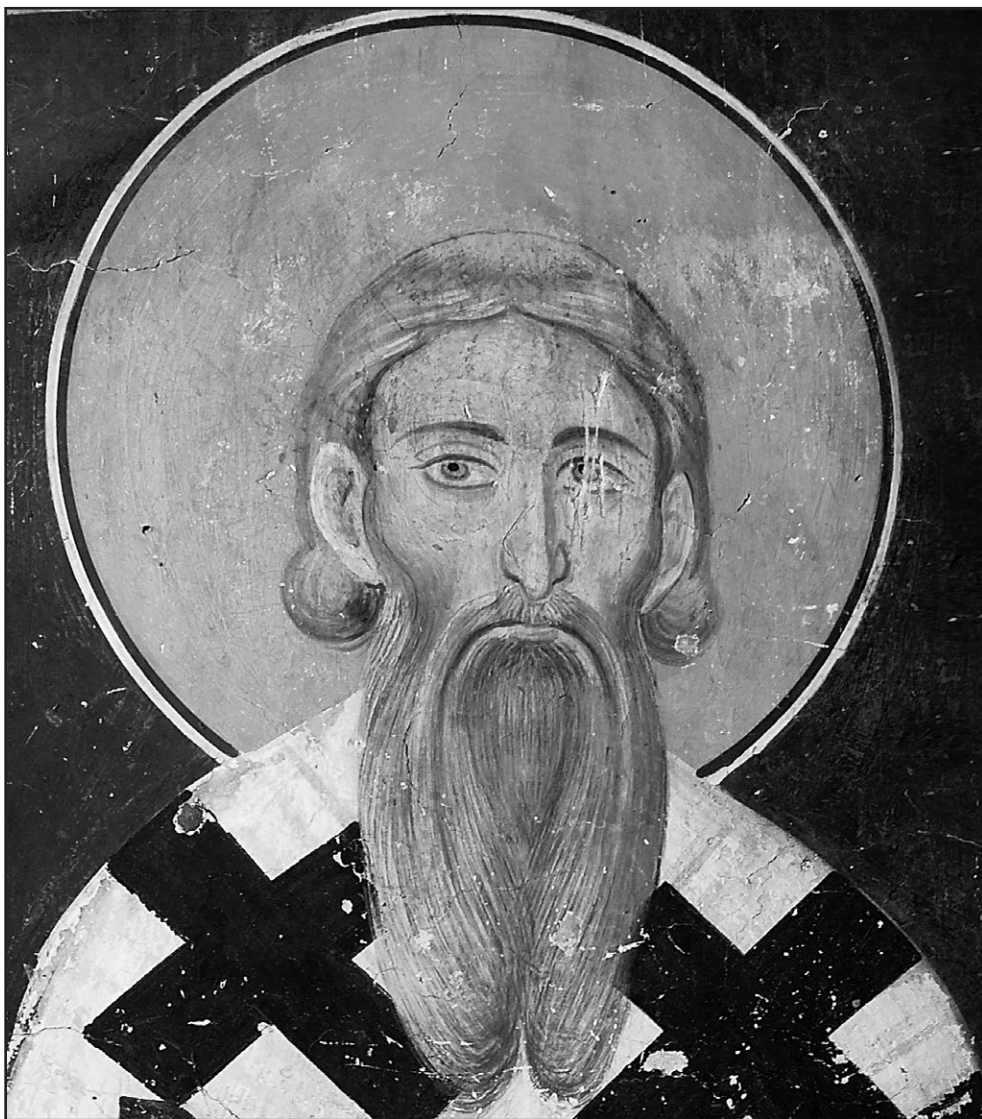
У мају 1199, главна црква, посвећена Вавдењу Пресвете Богородице, заједно са неколико других објеката потребних за живот у манастиру, били су довршени и освештани. У почетку монашког живота у Хиландару било је петнаест монаха, али за кратко време тај број је нарастао на преко деведесет.

Савин отац, монах Симеон се разболио. У фебруару 1200, Симеон се упокојио у Господу. Био је 86 година стар. Само четири месеца касније у Јуну 1200, мајка Савина Ана – монахиња Анастасија, упокојила се у Господу у 75 години живота у манастиру Пресвете Богородице у Куршумлији близу Топлице. Након Симеонове смрти, Сава се молио Богу да му открије кончину свога оца. Једне ноћи у

сну, Симеон се јави Сави и рече му да Србија треба његову помоћ и да има много посла који треба одрадiti. Иако Сава није желео, након што је ступио на Свету Гору Атонску да се икада врати у Србију, овом поруком од Симеона, Сава је схватио да је дошло време да син буде послушан своје оцу.

Стање у Србији је било веома лоше још од момента када је Симеон напустио Србију 1196. Недостајало је духовног водства, а и двојица браће Стефан и Вукан су били у страшном братском сукобу по питању политичког руководства краљевином. Речи Симеонове – чије појављивање у сну Сави говори о његовој светости – заједно са многобројним молбама да се врати, а које су долазиле од Савиног брата, новокрунисаног краља Стефана (1196-1228), учиниле су да је Сава одлучио да се врати у земљу свога рођења, да донесе мир и да помогне у руковођењу српским народом. Године 1204. када је био 29 година стар, а након једанаест година монашког живота у Светој Гори, Сава је кренуо на пут према Србији. Његов одлазак ражалостио је монахе, али су они разумели да је његов одлазак воља Божија. Сава није отишао без признања, у Солуну је произведен у чин архимандрита од стране четворице епископа.

Када је ступио на тло своје земље 1204. године, на жалост нашао је да је стање у земљи заиста онакво како га је у сну обавестио Симеон – у тоталном расулу. Српска држава је била подељена на два дела. Тајним преговорима са Мађарима и папом Иннокентијем трећим, Вукан, најстарији од тројице браће, који је био веома љут што је његов млађи брат Стефан именован за наследника трона, успео је да окупи војску и заузме Зету, а након тога је планирао да започне војни поход на Рашку, а то је био



део подељеног српског краљевства краља Стефана. Овај грађански рат био је само део већег конфликта подстрекиваног од стране запада, а кроз насиља подузимана од стране крсташа и латинске цркве. Четврти крсташки рат покренут 1204. довео је до заузимања Константинопописа и великог дела територије Византије укључујући и Свету Гору Атонску. Године 1205., Света Гора Атонска је и службено била стављена под власт Римокатоличког бискупа. Сматра се да је та чињеница била од највећег утицаја на Савину одлуку да се врати у Србију.

Враћајући се у Србију, Сава је донео са собом најбољи лек за лечење читаве ситуације: мошти свога оца, Великог Жупана Стефа-

на Немање – Симеона Мироточивог и ктитора Хиландара. Након што је стигао у манастир Студеницу, задужбину Светог Симеона, Сава је позвао двојицу своје браће да дођу на богослужење над телом свога оца. Након што је отворен кивот са телом Светог Симеона, пред њиховим очима се појавило тело њиховог оца око којег се ширио благоуходан мирис, текло мирисно уље-миро, тело је било топло и сјајно, изгледао је као да је жив, као да је тога трена заспао. Овај чин прослављања њиховог оца, био је први корак у залечењу братског сукоба између Вукана и краља Стефана. Убрзо након тога грађански рат је престао и мир је постигнут, и поновно је васпостављено краљевство Србије као

што је било под руководством великог краља Стефана Немање – Светог Симеона Мироточивог. У разговору са својом сада измиренном браћом, Сава је разрадио план за систематичан и дугорочан програм мисионарског рада, који треба да започне одмах са циљем спасења православних душа српског народа. Студеница као манастир са моштима Св. Симеона Мироточивог, биће место народног поклоњења и свенародних дешавања. Свети Сава је написао манастирски типик који је ојачао монашки живот у Студеници.

Овим деловањима, Свети Сава је показао своју огромну љубав према своме народу. Сава је постајао велики црквени вођа свога народа, а наступајуће године показале га као мудрог вођу који ће постати веома поштована међународна црквена личност.

Као што је већ поменуто, међународна ситуација је такође била веома неповољна. Нарастајућа папска жеља према истоку, није више могла бити игнорисана. Византија је ратовала рат који је губила. Византијско царство је било подељено на два дела исто као и Србија, са једним политичким центром у Константинополису и другим у Солуну. Патријаршија у Константинополису, као највиша црквена власт за вернике у Србији, била је подељена на три дела, са центрима у Никеји, Требизонду и Охриду. Последице оваквог стања, довеле су да је краљ Стефан, под утицајем своје жене краљице Ане, одлучио да тешње повеже Србију са римским папом како би предупредио нападе са севера од стране мађарског краља Андреја трећег и латинофила у Константинополису. Овакво стајалиште и одлука краља Стефана наљутила је његовог брата Саву, који из своје љубави према Православљу и Византији

одлучује да се врати назад на Свету Гору. 1217 када је био 42 године стар, након тринаест година мисионарског рада у својој отаџбини, Сава поновно путује према своме изистинском духовном дому, манастиру Хиландару на Светој Гори, са циљем да буде сам са својим Господом и Спаситељем Исусом Христом. Али и ово је било за кратко, јер је Господ имао још много задатака постављених испред Светог Саве да испуни.

Сава је провео нешто мање од две године у Хиландару након што се вратио из Србије (1217-1219). Оног момента када је напустио Србију, ситуација се погоршала како на унутарњем плану тако и на међународном. Мироточиво уље које је текло из светих моштију Савиног оца Симеона престало је да тече. Народ се побунио против краља Стефана што је отерао Саву. Под никаквим условима народ није хтео да прихвати папску супремацију и напуштање Православља. Као резултат свега, Стефан је написао једно писмо Сави молећи га да се врати. Стефан је одбацио све везе са западом и покушавао је да се измири са Византијским царем у Никеји Теодором Ласкарисом (1204-1222). Сава је проводио дане и ноћи у молитви, чувајући своју душу од свих страсти, умножавајући своје молитве Господу за спас свога српског народа. Сава је са радошћу дочекао покајно писмо свога брата Стефана. Чим је добио писмо од свога брата Стефана, Сава је одмах отишао у своју келију и са сузама узносио молитве своме оцу Симеону: „О Светитељу, ти који слушаш Божије наредбе, молим те опрости нама наша сагрешења. Без обзира на све, ми смо још увек твоја деца. Дозволи, поновно да свето миро потече из твога светог тела у кивоту твоме као пре што је текло, да донесе радост

и олакшање твоме народу који је у жалости.“ Ова молитва, коју је Свети Сава послао краљу Стефану у своме писму, прочитана је гласно пред кивотом Светог Симеона у манастиру Студеници и након тога јавно обнародовано широм земље. У томе писму објелодањен је и план који је Сава примио у сну од Свемогућег Господа: да добије из Никеје независност Српске Православне Цркве. Након што је писмо јавно прочитано у Студеници, одмах је чудотворно миро почело да тече из моштију светог патријарха и родоначелника Симеона. Вољом Божијом, Сава је кренуо поновно на пут својој отаџбини по други пут из Хиландара овај пут да помогне у оздрављењу свога народа и донесе им радост о спасењу, вери и јединству.

Пре свога повратка, Сава је путовао на исток у Никеју, град где се склонили Васељенски Патријарх Мануел Сарантенос (1215-1222), који је могао да додели независност српској цркви. Сава је такође са собом повео неколико монаха из Хиландара како би расправио своју визију са Патријархом и Византијским царем Теодором. У почетку, Патријарх је био суздржан да удовољи Савином захтеву. Мислио је, зашто није Сава, поднео свој захтев преко Архиепископа Охридског, који је био његов први претпостављени и црквена власт над црквом у Србији? Али након пажљиво размотрене политичке и црквене ситуације на Балкану – и не само у Србији него и између Никеје и Епира – овај Савин захтев почео је да даје све више смисла не само Патријарху него и самоме цару. Давајући независност Српској цркви, умањивана су настојања Рима и запада да потчине својој власти Балкан. Осим тога, Архиепископ Охридски је постајао све утицајнији и моћнији: тако да

давањем независности Српској цркви, његов утицај би се смањио. Према томе ситуација је ишла свима у прилог. На захтев Патријарха Мануела, Сава је био изабран да буде хиротонисан за Архиепископа. У почетку, Сава је одлучно одбијао овакву могућност, изговарајући се да он заиста не види себе достојним овакве позиције и позива. Понудио је неколико монаха који су дошли из Хиландара и који су били присутни као потенцијални кандидати за чин архиепископа. На крају, Сава је пристао и био хиротонисан у Nikeји на празник Св. оца Николаја 6. (19.) Децембра 1219. и постао први Архиепископ аутономне - самосталне Српске Православне Цркве. Био је 44 године стар. Ово су речи које на грчком језику изговорио Патријарх Мануел у својој одлуци о хиротонији Саве као Архиепископа, дајући аутономију Српској Цркви.

Ја, Мануел, Васељенски Патријарх и Архиепископ града Константинополиса, Новог Рима, у име нашега Господа Исуса Христа,

хиротонисао сам Саву, Архиепископа свих српских земаља и дао сам му власт да у име Божије, може хиротонисати епископе, свештенике и ђаконе у својој земљи; да веже и разрешује грехе људи, да подучава све и да крштава у име Оца и Сина и Светога Духа. Према томе, сви ви православни хришћани, будите послушни њему као што сте били послушни мени.

Ново хиротонисани Архиепископ Сава, путовао је бродом до Солуна, где је остао неко време и манастиру Филокало. У томе манастиру, заједно са још неколицином, Сава је превео са грчког на словенски језик, византијско црквено право, књигу под називом Кормило или Номоканон Светог Фотија великог (9. век), а који се звао Крмчија.

Дошавши у Србију, Сава први српски Архиепископ, бива поздрављен са великом радошћу од стране свога брата краља Стефана и његових синова, принца Радислава (1228-1233) и принца Владислава (1233-1243). Сава се упутио

одмах у манастир Студеницу на поклоњење моштима свога оца Симеона Мироточивог. Након краћег гзадржавања, он креће на пут да постави своје архиепископско седиште у недавно освештаном манастиру Жичи, чији је оснивач и ктитор краљ Стефан, а који се смеистио на десној обали реке Ибар недалеко од Краљева.

Сава је српско краљевство поделио у девет епархија на основу грађанске територијалне поделе, а у складу са Византијском црквеном поделом. Свако епархијско седиште било је у главном граду одређене територије, што је омогућавало и грађанским и црквеним руководиоцима да раде у хармонији, а све за материјално и духовно напредовање српског народа. Свако епархијско седиште било је у манастиру, а седиште Архиепископа било је у манастиру Жича. (Важно је напоменути да је словенски превод Номоканона Светог Саве постао основа грађанског и црквеног устава краљевстава у Бугарској и Русији током читавог





средњег века).

Сава је одлучио да у први дан своје архиепископске службе у Жичи, на празник Вазнесења 1220., као новопосвећени архиепископ Србије, крунише свога брата Стефана као првог краља Србије. Иако је Стефан већ био на трону од 1196. након што се његов отац Стефан Немања – Свети Симеон повукао са престола, овога пута његово крунисање представило га је пред свим државама и целим светом као јединог истинског Православног краља Србије. Овим крунисањем означено је прекидање свих веза са западом од стране Немањине династије. Стефан је добио назив „краљ Стефан Првовенчани (краљ Стефан који је први примио краљевски венац-круну).

Као и први пут током свога боравка у Србији, Сава се сусрео са многим проблемима. Римски папа

Калист трећи као и архиепископ Хоматиан Димитрије из Охрида нису били задовољни, у најмању руку могло би се рећи због хиротонија Саве у чин архиепископа и што је Српска црква добила нови статус. Сава је провео првих десет година (1219-1229) своје архиепископске службе у организацији српске цркве, организујући епархије, обнављајући манастире и јачајући заједништво против свих притисака како грчких тако и латинских. Потребно је истаћи да никада Сава није позивао на било какву агресивност или насиље према грчким или римским епархијама у Србији. Током тога времена, Сава је доживио још једну тугу. Његов брат краљ Стефан Првовенчани, уснуо је у Господу пред крај 1228. Пре свога упокојења Стефан је примио монашки постриг и добио име Симон.

Након смрти краља Стефана Првовенчаног, и пошто је добро размислио, Сава је одлучио да крене у Јерусалим и Свету Земљу. Године 1229. након десет година тешког и плодносног рада у винограду Господњем у својој отаџбини, Сава је одлучио да крене на поклоничко путовање како би обновио своје духовне снаге, кренуо је у колевку хришћанства у Јерусалим, где је Господ најпре објавио вест о спасењу света.

Сава је на другом поклоничком путовању у Свету Земљу кренуо 1234. Када се враћао назад у Србију, Сава је уснуо у Господу Јануара 27. 1236. Савин труд и рад за своју цркву и за свој српски народ и Светосавље живеће заувек.

*Састављено из различитих извора
Протојереј
Ђ.Самац*

Eight hundred years of autocephalous Serbian Church

Saint Sava, First Archbishop of Serbia, in the world Rastko, was a son of the Serbian king Stefan Nemanja and Anna, daughter of the Byzantine Emperor Romanus. From his early years he fervently attended church services and had a special love for icons.

At seventeen years of age, Rastko met a monk from Mount Athos, secretly left his father's house and set off for the Saint Panteleimon monastery. (By divine Providence in 1169, the year of the saint's birth, the ancient monastery of the Great Martyr and healer Panteleimon was given to Russian monks.)

Knowing that his son was on Athos, his father mobilized his retainers headed by a faithful vojvoda and wrote to the governor of the district which included Athos, saying that if his son were not returned to him, he would go to war against the Greeks. When they arrived at the monastery, the vojvoda was ordered not to take his eyes off Rastko. During the evening services, when the soldiers had fallen asleep, Rastko received monastic tonsure (in 1186) and sent to his parents his worldly clothes, his hair and a letter. Saint Sava sought to persuade his powerful parents to accept monasticism.

In 1196, when Sava was 21 years of age, his father, Stefan Nemanja, decided to abdicate the throne of the Kingdom of Serbia and become a monk in Studenica Monastery. He took the name Simeon. To replace him on the Royal Throne, the Grand Zupan appointed his second oldest son, Stefan, as the heir. This news thrilled Sava, as it was for him a spiritual blessing for his many prayers, ascetic efforts and

even letters he had sent to his father urging him towards monastic life.

Along with his father, Sava's mother Anna, on the same day—the Feast of



the Annunciation, March 25, 1196—also received the monastic tonsure and was given the name Anastasia, retiring to the Monastery of the Holy Virgin in Kursumlija near Toplica.

At his son's request, the monk Simeon-Stefan Nemanja, only a few months after his monastic tonsure, left Serbia and traveled to Vatoped Monastery. There for the first time in three years he met his favorite child, Sava, who by this time was an experienced and well-respected monk. The reunion was incredible. The biographer Theodosius writes: «They were both speechless; and, had not someone supported his father, he would have fallen. After he regained his composure, he poured many tears over the much longed-for and saintly head of his beloved son, embracing and kissing it and pressing it to his chest.» Thus Sava's dream was coming true. Simeon's «conversion» and total acceptance of the monastic life marked a beginning once again, not only for the two saints, but perhaps more importantly, for the entire Serbian nation. By this act, Simeon, the most powerful and influential man of the Serbian kingdom, was solidifying Serbia's ties with the treasury of spirituality of the Holy Mountain, as well as paving the way for all future royalty—rulers of the Kingdom of Serbia—to accept and acknowledge Orthodoxy as the way and ultimate criterion for the total Christianization of the Serbian people.

The most wonderful element in the legacy of the monks Sava and Simeon—son and father—was their joint effort to bring to the Serbian nation a spiritual center. This eternal torch and divine light was Hilandar Monastery. Hilandar Monastery was once a small monastic settlement which had fallen into ruin for many years. The ruins of Hilandar, by Imperial decree, were given to the Serbs as an independent and self-governing

property to be used as a monastery. This was made official by two foundational charters: the chrysobull of Byzantine Emperor Alexis III Angelos of Constantinople in June 1198, and the charter of Hilandar Monastery's co-founder, Zupan Stefan Nemanja—monk Simeon—in late 1198.

In May 1199, the main church, dedicated to the Feast of the Presentation of the Theotokos in the Temple, along with several other buildings necessary for the Monastery to function properly, were completed and consecrated. When monastic life at Hilandar began, there were only fifteen monks, but within a short period of time the number grew to ninety.

Sava's father, monk Simeon, became grievously ill. On February 13, 1200, Blessed Simeon fell asleep in the Lord. He was 86 years old. (And only four months later, on June 21, 1200, Princess Anna-St. Anastasia, Sava's mother, fell asleep in the Lord at age 75 in the Monastery of the Holy Virgin in Kurshumlja near Toplica.) After Simeon's death, Sava asked the Lord God to reveal to him concerning the judgment of his father. One night, in a dream, Simeon appeared to Sava with a luminous countenance, and delivered a most powerful message to him. Simeon told Sava that Serbia needed him, that there was much work to be done there. Although Sava did not desire, after entering monastic life on the Holy Mountain, ever to return to Serbia, this message of Simeon made him realize that it was now time for the son to be obedient to the father.

The state of affairs in Serbia had been quite poor ever since Simeon's departure in 1196: there was little religious leadership, and the brothers Stephen and Vukan were locked in a terrible fratricidal struggle for political rule of the kingdom. In response to the supplication of Simeon—whose appearance to Sava also

demonstrated Simeon's own saintliness—and to the numerous pleadings for Sava to return on the part of his younger brother, the newly crowned King Stephen (1196-1228), Sava decided to travel back to his birthplace in the cause of peace, and in order to comfort and guide his Serbian people. Thus, in 1204, at age 29, after eleven years of monastic life on the Holy Mountain, Sava began his journey homeward. His departure was mourned by the monks, but they knew Sava's departing was the will of the Lord. Sava did not leave without honor bestowed upon him, as he was elevated to the rank of Archimandrite in Thessalonica by four bishops of the nearby dioceses.

When Sava entered his native land in 1204, he unfortunately found the country just as Simeon had informed him in his dream—in total disarray. The Serbian state was split in two. By secret negotiations with Hungary and Pope Innocent III, Vukan, the eldest of the three brothers, who was bitter over the appointment of his younger brother Stefan as heir to the throne, was able to amass troops and capture Zeta; he then was set to launch a campaign against Raska, King Stefan's portion of the divided kingdom. This civil war was only a microcosm of a larger conflict instigated by the West—that is, the hostilities initiated by the Great Crusades of the Latin church. In 1204, the soldiers of the Fourth Crusade captured Constantinople and much of the territory of Byzantium, including the Holy Mountain. In 1205, the Holy Mountain was officially placed under the authority and jurisdiction of a Roman Catholic bishop. It is believed that this occurrence was the most influential factor in Sava's decision to return to Serbia.

When he returned, Sava brought with him the medicine to heal the entire situation: the relics of his father,

the Grand Zupan and saint, Stefan Nemanja-Simeon the Myrrh-bearer and co-founder of Hilandar. Upon entering Studenica Monastery, St.

with his reunited brothers, Sava also designed plans for an immediate, systematic and far-reaching missionary program to save the Orthodox soul of

tium was fighting a losing battle. The Byzantine Empire, like Serbia, was divided in two, with one political center at Constantinople and the other



Simeon's foundational monastery, Sava invited his two brothers to a proper and rightful Memorial Service for their father. As the casket was opened, before their eyes the body of their father was found to be sweet-smelling, exuding a fragrant oil and myrrh, warm and aglow, looking very much alive, as if he were only restfully sleeping. This act of veneration of their father was the first step in healing the fraternal schism between Vukan and King Stefan. Shortly thereafter, the civil war was halted and a peace agreement was drawn up, once again restoring the kingdom of Serbia as it was under the reign of the great King Stefan Nemanja-St. Simeon the Myrrh-bearer. In discussions

the Serbian people. Studenica Monastery, with St. Simeon's relics making it a national shrine, was chosen as the outreach station for all activities. St. Sava wrote the Monastery's Typikon, which strengthened Studenica's monastic life.

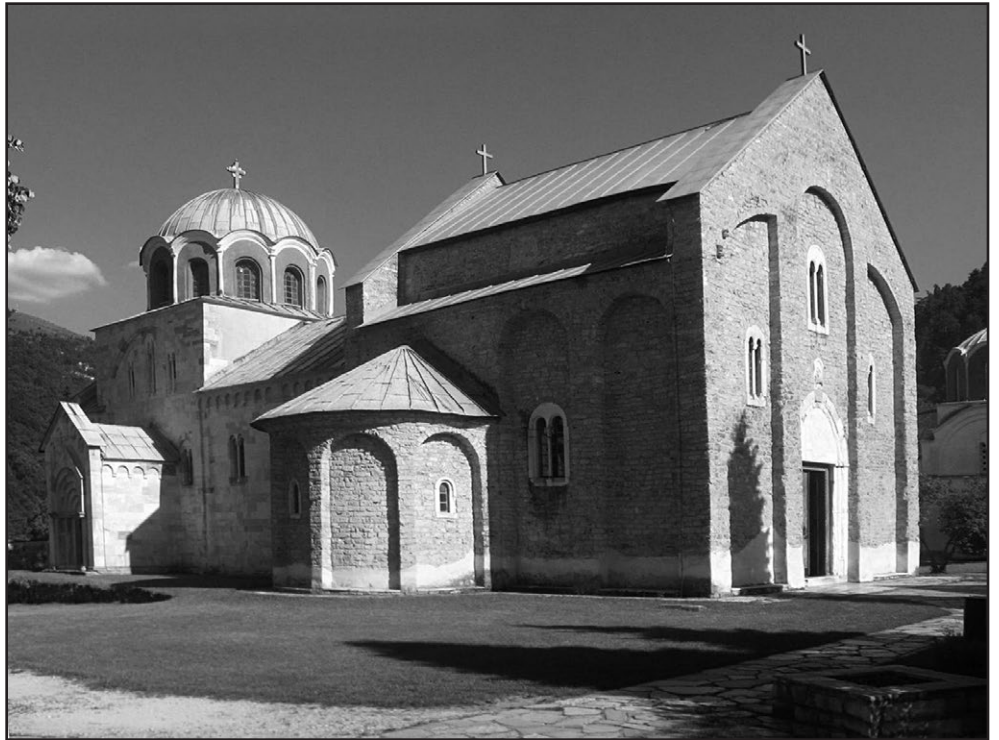
These acts demonstrated his tremendous love for his people. Sava was fast becoming a great Serbian ecclesiastical leader; and in the ensuing years his continual wise leadership would enable him to become a well-respected international ecclesiastical figure as well.

The international situation, as mentioned, was also in disarray. The increasing papal power in the East could no longer be ignored. Byzan-

at Thessalonica. The Patriarchate of Constantinople, the ultimate ecclesiastical administrative overseer of Serbia, was split in three, with centers at Nicea, Trebizond and Ochrid. As a result of this confusion and turmoil, King Stefan, at the advice of his wife, Queen Anna, decided to ally Serbia with the Pope of Rome in order to stem the tide against the attacks of the Hungarian King Andreas III and those of the Latinophiles in Constantinople. This decision on the part of Stefan angered his brother Sava, who, due to his loyalty to Orthodoxy and the Byzantine State, decided to return to the Holy Mountain. Hence, in 1217, at age 42, after thirteen years of missionary activity in his homeland,

Sava traveled once again to his true spiritual home, Hilandar Monastery on the Holy Mountain, in order to be alone with his Lord and Savior Jesus Christ. Yet this was only for a short while, for the Lord had many tasks still ahead for Blessed Sava to fulfill.

Sava spent a little less than two years at Hilandar after his departure from Serbia (1217-1219). The moment he left, Serbia's situation worsened both domestically and internationally. The miracle-working oil exuding from the holy relics of his father Simeon stopped flowing. The people were outraged at King Stefan for driving Sava away. Under no terms would they accept the Pope's support and disavow Orthodoxy. As a result, Stefan wrote to Sava imploring him to return. Stefan also renounced his western ties and attempted to reconcile with the Byzantine emperor in Nicea, Theodore Laskaris (1204-1222). Spending his days and nights in prayer and vigil, guarding his soul from all passions, and incessantly petitioning the Lord in behalf of his Serbian people, Sava was elated to receive his brother Stefan's repentant letter. When he heard from Stefan, Sava immediately went to his cell and prayed tearfully to his father Simeon: «O Saint, having been commanded by God and implored by us, please disregard our transgressions. For whatever we are, we are still your children. Allow, therefore, the myrrh to flow again from your body in the tomb as before, to bring joy and relief to your people now in mourning.» This prayer, which Sava sent to King Stephen in a letter, was read aloud before the tomb of Simeon in Studenica Monastery and was then published throughout the land. The letter also disclosed plans Sava had received in a dream from Almighty God: to obtain from Nicea the independence of the Serbian Orthodox Church. When the letter was read aloud in Studenitsa,



immediately the miraculous myrrh from the relics of the holy patriarchal leader Simeon began to flow once again. Thus, by the will of the Lord, Sava set out to journey homeward for a second time from Hilandar in order to heal his people and to bring them glad tidings of salvation, faith and unity.

Prior to his return, Sava traveled eastward to Nicea, the city where the Imperial Patriarch Manuel Sarantenos (1215-1222) resided, the highest ecclesiastical authority permitted to grant independence to a local Church. Sava, who also brought with him several monks of Hilandar, discussed his vision with the Patriarch and Emperor Theodore. At first, the Patriarch was reluctant to grant Sava's request. Why hadn't Sava, he thought, petitioned through the Archbishop of Ohrid, who was the immediate jurisdictional authority over the Church of Serbia? But after a careful review of the political and ecclesiastical difficulties in the Balkans—not only in Serbia but also between Nicea and Epirus—this request on the part of Sava began to make perfect sense to both the Patriarch and the Emperor.

By granting autonomy to the Church of Serbia, Rome and the West's attempts to capture the Balkans could be thwarted. Also, the Archbishop of Ohrid was becoming too powerful; with independence granted to the Serbs, his power would diminish. Thus, the situation was quite favorable to all involved. At Patriarch Manuel's request, Sava was selected to be elevated to Archbishop. At first, Sava vehemently refused this offer on the grounds that he felt he was truly unworthy for such a position and calling. He offered several of the monks from Hilandar who were present as potential candidates for the position. In the end, Sava accepted and was consecrated in Nicea on the Feast of St. Nicholas, December 6(19), 1219, becoming the first Archbishop of the newly autonomous Orthodox Church of Serbia. He was 44 years old at the time. The following are the exact words of the Greek text of Patriarch Manuel's decree elevating Sava to Archbishop, thus granting autonomy to the Serbian Church:

I, Manuel, the Ecumenical Patriarch and the Archbishop of the City of Consrantinople, New Rome, in the

name of our Lord Jesus Christ, have consecrated Sava, Archbishop of all the Serbian lands, and have given him in God's name the authority to consecrate bishops, priests, and deacons

of the Archbishop at Zica Monastery. (Also, it is worthy to note that this Slavonic translation, St. Sava's Nomocanon, became the basis of the civil and ecclesiastical constitution of

all countries, as the rightful Orthodox King of Serbia. This coronation marked the end to any western ties by the Nemanja dynasty. Accordingly, Stefan received the title «Kralj Stefan Prvovencani» (King Stefan the First-Crowned).

As during his earlier stay in Serbia, Sava met with difficulties. The Roman Pope Callistus III as well as Archbishop Demetrius Homatian of Ochrid were not pleased, to say the least, with the elevation of Sava to Archbishop and the new status of the Serbian Church. Sava spent the first ten years of his archiepiscopacy (1219-1229) primarily in organizing the Church, setting up dioceses, renewing monasteries and strengthening the populace against all pressures from both the Greeks and the Latins. It must be noted that never once did Sava call for any retaliation or hostilities against the Greek or Roman dioceses in Serbia. Also, during this time, Sava experienced another setback. His brother, King Stefan the First-Crowned, fell asleep in the Lord in late 1228. Prior to his death, Stefan received the monastic tonsure and the name Simon.

After some deliberation, Venerable Sava decided to visit Jerusalem and the Holy Land. Thus, in 1229, after ten years of dedicated hard work and fruitful labor in the vineyard of the Lord in his homeland, Sava decided to renew his own spirit by pilgrimaging to the cradle of Christianity itself, Jerusalem, where the Lord first brought salvation to the world.

Sava went for a second time to visit Holy Land in 1234. On his way back to Serbia from Jerusalem Sava fell asleep in the Lord on January 27, 1236. His work for his church, Serbian nation and Svetosavlje lives forever.

*Compiled from different sources
Fr.D.Samac*



within his country; to bind and loose sins of men, and to teach all and to baptize in the name of the Father, and the Son, and the Holy Spirit. Therefore, all you Orthodox Christians, obey him as you have obeyed me.

The newly consecrated Archbishop Sava then traveled by boat to Thessalonica, where he tarried awhile at Philokalos Monastery. At Philokalos, he, along with a few others, made a translation from Greek into Slavonic of the Byzantine ecclesiastical law book The Rudder or Nomocanon of St. Photios the Great (9th century). Called Kormchaja

Sava divided the kingdom into nine dioceses according to the civil boundaries of the land, which was the Byzantine way of ecclesiastical division. Each episcopal seat was located in the capital of the said territory, which enabled both the civil and ecclesiastical leaders to work harmoniously for the material and spiritual benefit of the Serbian people. Each diocese residence was established in a monastery, with the headquarters

of the kingdoms of Bulgaria and Russia throughout the entire Middle Ages.)

When he arrived in Serbia, Sava, the first Archbishop of the Serbs, was greeted with open arms by his brother King Stefan and his nephews (Stefan's sons), Princes Radislav (1228-1233) and Vladislav (1233-1243). Sava went straightway to Studenica to venerate his father Simeon's myrrh-flowing relics. After a short stay there, he left in order to ascend his archiepiscopal throne in the newly consecrated Zica Monastery, the foundational monastery of King Stefan, located on the right bank of the Ibar river only five miles southwest of Kraljevo.

Sava decided that on the first day of his archiepiscopacy in Zica, the Feast of the Ascension, 1220, he would, as the newly consecrated Archbishop of Serbia, coronate his brother Stefan as the first Serbian King. Even though Stefan had previously assumed the throne in 1196 after his father Stefan Nemanja-St. Simeon had abdicated, nonetheless his coronation at this time officially proclaimed him, before

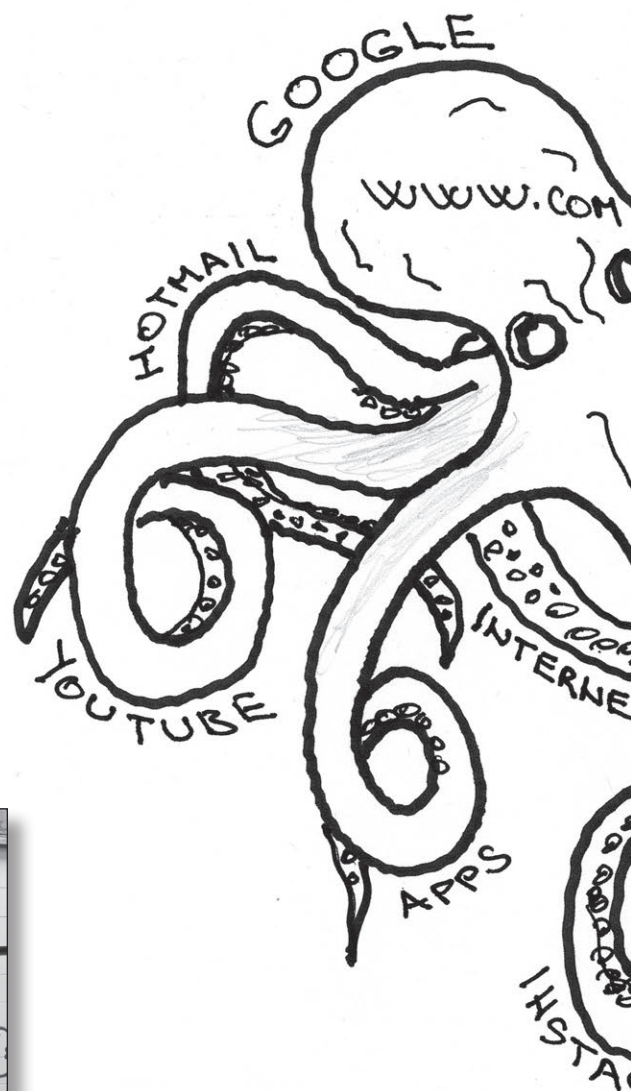
ГЛАС



— ЗАШТИТИМО ДЈЕЦУ ОД МО



ФУДБАЛЕР ПИТА СВЕШТЕНИКА —
ОЧЕ, ДА ЛИ ЈЕ ГРЕХ ДА ИГРАМ У
НЕДЕЉУ? СИНКО ГЛЕДАМ ТЕ
ГОДИНАМА И ЗА ТЕБЕ ЈЕ ГРЕХ
ДА ИГРАШ ВИЛО КОЗИ Д,АН.



МИЛАНЕ, САСТАВ О КУ
ЈЕ ИСТИ КАО КОД Т
ШТА ВАС ТО ЧУДИ, РЕ
ИСТОМ КУЧЕТУ.

ПИСМА



ИНСТРУМА, ВРАТИМО ИМ МАШТУ —

КАКО БИ СЕ ЗВАЛА
КОНФЕДЕРАЦИЈА СРБИЈЕ
И ЦРКВЕ? — СРЧКА



КОЈИ ПРАД НАЗВИШЕ
ВОЛЕ ПИЈАНЦИ? —
— ВИНОГРАД



КУДА СИ КРЕНУО?
ЕВО ИДЕМ НА ФАКУЛТЕТ.
ШТА ЋЕ ТИ ТА СЛАНИНА
ИСПОД РУКЕ? АУУУУ,
ИЗГЛЕДА ДА САМ КЊИГУ
СТАВИО У ПАСУЉ.



ЧЕТУ
ВОГ БРАТА.
Ч ЈЕ О

"ПИСМА" УРЕЂУЈЕ Љ. ВЛАТКОВИЋ

Св. Николај Велимировић

О ГАТАЊУ

Шта је то гатање? То су три врсте веровања: веровање у слепи случај, веровање у ствари, и веровање у свемоћ духова таме. Гатањем се проричу случајеви, разликују моћи ствари и заклинају духови таме. Ниједна вера није тако одсудно осудила и одбацила гатање као вера хришћанска. Ниједна вера, осим хришћанске, није слободна и чиста од гатања. Остале су вере више или мање гатања, и неке се састоје једино из гатања. Гатање значи потчињавање човека нижим тварима и бићима од човека. Отуда се гатање може назвати вером у мрак. Зато апостол Павле и говори: а поганијех и бапскијех гаталица клони се, а обучавај се у побожности (I Тим. 4, 7). Хришћанство је вера светлости у два смисла: прво — што оно уздиже човека над случајем, над свим тварима и над духовима таме; и друго— што оно потчињава човека само власти живрг, мудрог и свемоћног Бога. Постоји свевидећи Бог, зато не постоји слепи случај. У духовном савезу с тим свевидећим и живим Богом човек може бити узвишенији од свих твари и моћнији од свих духова таме.

Из Охридског пролога, Светог владике Николаја (Велимировића)



БЕСЕДА

о посту и молитви

Овај се род ничим не може истерати до молитвом и постом (Мк. 9, 29)

Ово је спасоносан пропис највећег Лекара душа људских. Ово је лек опробан и доказан. И другога лека сумашествију нема. А каква је то болест? То је присуство и господарство злог духа у човеку, опаког злог духа, који се труди да коначно упропасти и тело и душу човекову. Дечка, кога је Господ ослободио од злог духа, бацао је овај опаки дух час у ватру, час у воду, само да га погуби.

Докле год један човек само мудрује о Богу, дотле је он немоћан, потпуно немоћан према злом духу. Зли дух се подсмева немоћном мудровању светском. Но чим један човек почне да пости и Богу се моли, зли дух бива испуњен страхом неописаним. Мирис молитве и поста он не подноси никако. Благоухани божански мирис гуши га и слаблава до крајње изнемоглости. У човеку који само мудрује о вери, демону је пространо место. Но у човеку који почне искрено се молити Богу и постити, са стрпљењем и надом, демону постаје тесно, претесно, и он мора да бежи из таквог човека. Против неких телесних болести постоји само један лек. А против највеће болести душевне, демонијаштва, постоје два лека који се морају једновремено употребљавати. Пост и молитва. Апостоли и светитељи постили су и Богу се молили. Зато су били онако моћни против злих духова.

О Исусе благи, Лекару наш и Помоћниче у свима бедама, укрепи нас силом Духа Твога Светога, да се можемо држати спасоносног прописа Твога о посту и молитви, ради спасења нашега и наших ближњих.

Теби слава и хвала вавек. Амин.

Из Охридског пролога, Светог владике Николаја (Велимировића)

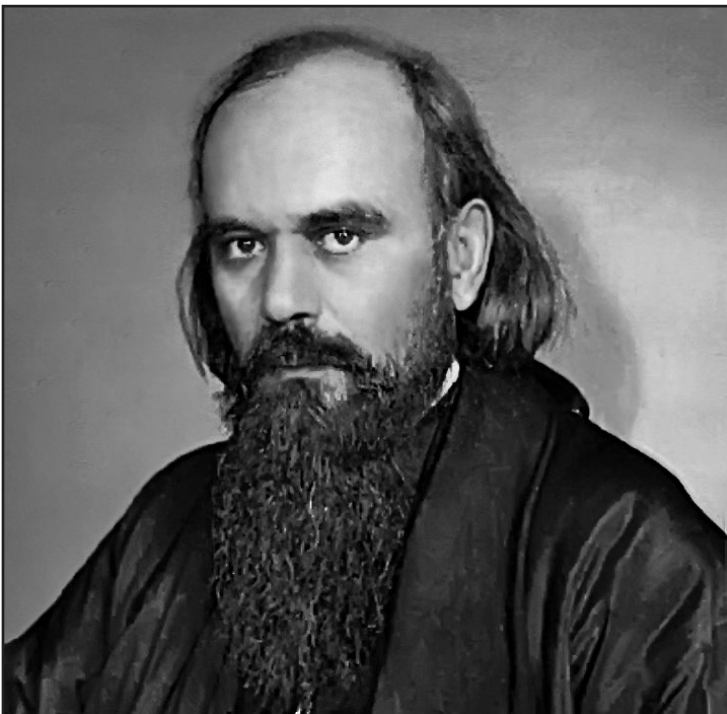


St. Nikolaj Velimirović

FORTUNE TELLING

What is fortune telling? There are three kinds of belief, which have their origin in fortune telling: belief in blind chance, belief in things and belief in the almighty power of the spirits of darkness. Through fortune telling, events are prophesied, the power of things differentiated and an oath is sworn to the spirits of darkness. Not any faith so decisively condemned and rejected fortune telling as did the Christian Faith. Not any faith, except Christianity is free and pure of fortune telling. Other faiths are, more or less, fortune telling and some consist only of fortune telling. Fortune telling means to subject man to lower things and beings lower than man. From this, one can say that fortune telling can be called a belief in darkness. That is why the Apostle Paul speaks: «Avoid profane and silly myths. Train yourself for devotion» (1 Timothy 4:7). Christianity is a Faith of light in two senses: First because it elevates man above chance, above all things and above the spirits of darkness; and Second that it subordinates man only to the authority of the Living, Wise and Almighty God. The All-seeing God exists that is why blind chance does not exist. In spiritual union with this All-seeing and Living God, man can be more exalted than all things and more powerful than all the spirits of darkness.

*From Ohridski Prolog by. St. Bishop
Nikolaj (Velimirovic)*



HOMILY

About fasting and prayer

*«This kind can come out by nothing, but prayer and fasting»
(St. Mark 9:29).*

This is the saving prescription of the greatest Physician of human souls. This is the remedy tried and proved. Another remedy for lunacy, there is not. What kind of sickness is that? That is the presence and dominance of an evil spirit in a man, a dangerous evil spirit who labors to eventually destroy the body and soul of man. The boy whom our Lord freed from an evil spirit; this evil spirit that had hurled him at times in the fire, at times in the water just in order to destroy him.

As long as a man only philosophizes about God he is weak and completely helpless against the evil spirit. The evil spirit ridicules the feeble sophistry of the world. But, as soon as a man begins to fast and to pray to God, the evil spirit becomes filled with indescribable fear. In no way can the evil spirit tolerate the aroma of prayer and fasting. The sweet-smelling aroma chokes him and weakens him to utter exhaustion. In a man who only philosophizes about faith, there is spacious room in him for the demons. But in a man who sincerely begins to pray to God and to fast with patience and hope, for the demon it becomes narrow and constricted and he must flee from such a man. Against certain bodily ills there exists only one remedy. Against the greatest ill of the soul, demonism, there exists two remedies, which must be utilized at one and the same time: fasting and prayer. The apostles and saints fasted and prayed to God. That is why they were so powerful against evil spirits.

O gracious Jesus, our Physician and Helper in all miseries, strengthen us by the power of Your Holy Spirit that we may be able to adhere to Your saving precepts concerning fasting and prayer for the sake of our salvation and the salvation of our fellow men.

To You be glory and thanks always. Amen.

*From Ohridski Prolog by. St. Bishop
Nikolaj (Velimirovic)*

Наш хор

Иза нас је један период препун дешавања и активности нашег хора. Похвале и позитивни коментари за Прело које смо организовали дају нам подстрек и снагу да и даље наставимо са плановима за следеће Прело које планирамо за наредну годину.

За храмовну славу обрадовали смо се доласку нашег владике и учествовали на Светој Литургији и банкету који је приређен тим поводом.

Ове године Бадњи дан и Бадње вече било је изузетно свечано. Временски услови су били идеални за јануар месец, без снега, леда и ниских температура, па је то све учинило да су родитељи и баке и деде, повели своју децу и унучад да се Богу помолимо и обрадујемо рођењу Богомладенца Христа.

Храм је био препун ведрих и насмејаних лица. Божић је заиста најрадоснији дан деце и породице.

Обрадовали смо се и посети Његовог Преосвештенства Епископа рашкопризренског Г. Теодосија који нам је

дошао са нашег страдалног и распетог Косова и Метохије. Као и увек хор је доприносио узношењу молтава Господу Богу, а након тога чланови хора су присуствовали банкету приређеном у част доласка владике Теодосија.

Предстоји нам Велики и часни васкршњи пост и радост Васкрса, празника над празницима. Током васкршњег поста, Хор ће гостовати у другим српским ЦШО на великопосним вечерњим богослужењима.

Трудимо се и настојимо бити уз наш народ када им треба подршка и помоћ, када су болесни обилазимо их и посећујемо у старачким домовима, веселимо се са нашим верницима кда су свадбе и весеља. Захвални смо свима који желе да одвоје своје време и буду део хора кроз редовне пробе хора понедељком као и на светим богослужењима.

Радујемо се и свим предстојећим активностима којима можемо помоћи рад и унапређење наше црквене заједнице.

Протиница Нена Самац



Our Choir

Prelo - As in the past, our Prelo was a great success. We had a sold out crowd with so many parishioners and friends in attendance. They expressed their gratitude to the Choir for such an amazing and entertaining event. All proceeds were donated to the Building Fund. Please stay tuned for our next Prelo event!

Visitation to Nursing Homes- Several members of our choir visited 4 nursing homes just before our Bozic. We were thrilled as usual to put smiles on the faces of our parishioners who enjoyed listening to Christmas Carols. It definitely is very special to see the elderly who are no longer able to come to church but love the liturgical music.

Reminders - if you have an upcoming wedding please fill out the form in church and forward to Draga Vucak(our wedding coordinator)

We already have several requests for spring, summer and fall weddings.

Please mark your calendar!!! We will be holding our annual concert on Saturday, October 12th.

A very big thank you to our choir who tirelessly work to help donate to various fundraisers/organizations throughout the year.

The following are just a few... Church Building Fund, Diocese of Raska-Prizren at Kosovo and Metohija and the Princess Katarina Lifeline organization in Belgrade in addition to some of our local organizations.

President - Milos Katic, Vice President - Ray Rikic, Secretary - Sandi Djeneralovic, Treasurer - Millie Stanar, Wedding Coordinator - Draga Vucak

Our folklor

Everyone has enjoyed the first half of our 2018/2019 season and all our groups are continuing to learn new dances in preparation for our Spring Folkfest and other performances.

Our three younger groups attended the St. Sava celebration at our church hall and performed beautifully. We had three groups (Karadjorge, Njegos, Avala) attend the Warren MI, USA event. They all performed very well and made us proud. It was also a great bonding experience for

the dancers and parents alike. We are planning a number of trips in the future.

We welcome the newest parents to our uprava they are: Aleksandra Vergas, Diana Kanlic and Vera Markovic, thank you.

Our Spring Folkfest will be Saturday June 1st, 2019 at 6:30pm.

Hvala

Christina Trifunovic - President





Коло српских сестара

У радосном расположењу очекујемо наш највећи хришћански празник – Васкрсење Христово.

Даница Ракас, Председница Кола Српских Сестара, са својим вредним сестрама, редовно помаже своју свету цркву.

Позивамо све на Славу Сестара и на Славски банкет на дан Преноса моштију Светог оца Николаја и

за почетак градње, у недељу 19. маја 2019. Банкет је одмах после Свете Литургије.

САВ ПРИХОД ИДЕ ЗА ГРАЂЕВИНСКИ ФОНД!

Желимо свима да дани Ускршењег поста прођу у молитви, праштању и слози једног према другоме.

*Христос Васкрсе
Даница Ракас*



РАСПОРЕД БОГОСЛУЖЕЊА И ДРУГИХ ДОГАЂАЊА: 2018

(Вечерња служба сваке суботе у 18:00 увече, а Света Литургија сваке недеље и празника у 10:00)

ДОЋИТЕ ДА СЕ ЗАЈЕДНО МОЛИМО ГОСПОДУ СПАСИТЕЉУ НАШЕМ

Мај

- 6 понедељак . Ђурђевдан - Св. Литургија у 10:00
 10 петак . . . Спаљивање моштију Св. Саве на Врачару – Св. Литургија у 10:00
 12 недеља . . . Св. Василије Острошки Чудотворац - Св. Литургија у 10:00 - СЛАВА Одбора Покрета Српских Четника у Вајнони
 19 недеља . . . Св. Литургија у 10:00. Слава К.С.С. Светог оца Николаја, славски банкет после Литургије.
 22 среда . . . Пренос моштију Св. Оца Николаја Чудотвораца - Св. Литургија у 10:00
 24 петак . . . Свети Кирило и Методије, Св. Литургија у 10:00

Јуни

- 1 субота . . . Фолкфест, наступ фолклорних група у 6:30
 3 понедељак . Св. Константин и Јелена
 6 четвртак . . Васнесење Господње – Св. Литургија у 10:00
 14 петак . . . крај школске године и додела признања и диплома ученицима Српске школе
 15 субота . . . Задушнице Св. Литургија у 10:00 – пикник Српске школе поводом краја школске године
 16 недеља . . . Духови - Силазак Св. Духа на апостоле – Св. Литургија у 10:00
 17 понедељак Духовски понедељак – Св. Литургија у 10:00
 18 уторак . . . Духовски уторак – Св. Литургија у 10:00
 23 недеља . . . Епархијски дан – у Светом храму неће бити службе
 24. понедељак Почетак поста у част Св. Апостола
 28 петак . . . Видовдан - Св. Литургија у 10:00. Парастос за све изгинуле Србе од Косова до данас

Јули

- 7 недеља . . . Ивањдан, Рођење Св. Јована Претече - Св. Литургија у 10:00
 12 петак . . . Св. Апостоли Петар и Павла - Св. Литургија у 10:00, крај поста
 14 недеља . . . Св. Литургија у 10:00, ДРАЖИН ДАН, парастос у храму за све преминуле Четнике. Прослава у Вајнони на имању Покрета српских четника.

Август

- 2 петак Св пророк Илија – ИЛИНДАН - Св. Литургија у 10:00
 14 среда почетак ГОСПОЈИНСКОГ ПОСТА
 19 понедељак Преображење Господње - Св. Литургија 10:00, (освећење грожђа и другог воћа)
 28 среда . . . Велика Госпојина - Св. Литургија у 10:00

Септембар

- 01 недеља . . . Св. Литургија у 10:00 – Црквени пикник на нашем имању
 07 субота . . . Турнир у голфу на фолф терену Glandale Golf & Country Club
 08 недеља . . . Призивање Св. Духа на почетку школске године, почетак уписа деце у школу и фолкор
 11 среда . . . Усековање главе Св. Јована Крститеља - Св. Литургија у 10:00 - строги пост
 15 недеља . . . Прослава Динарске четничке дивизије, Парастос изгинулим четницима у 1:00- Вајнона
 21 субота . . . Рођење Пресвете Богородице, Мала Госпојина, Св. Литургија у 10:00
 27 петак . . . Воздвижење Часног Крста - Св. Литургија у 10:00 - строги пост

Октобар

- 12 субота . . . Св. Литургија у 10:00 - Задушнице
 13 недеља . . . Св. Литургија у 10:00 - Слава Четничког Кола српских сестара – славски банкет у Вајнони
 14 понедељак Покров Пресвете Богородице - Св. Литургија у 10:00
 Парастос за преминуле сестре Четничког Кола српских сестара
 27 недеља . . . Св. Петка Параскева - Св. Литургија у 10:00
 Слава Кола Краљице Марије и Славски банкет у нашој црквеној сали
 31 четвртак . . Св. апостол Лука и Св. Петар Цетињски - Св. Литургија у 10:00

Новембар

- 8 петак Св. Димитрије - Св. Литургија у 10:00
 9 субота Св. Литургија у 10:00, Задушнице
 10 субота . . . сеоско ПРЕЛО – у организацији Хора
 14 четвртак . . Св. Врачи - Св. Литургија у 10:00
 21 четвртак . . Св. Архангел Михаило - Св. Литургија у 10:00
 24 недеља . . . Св. Литургија у 10:00 – Слава хора уз Славски банкет у нашој сали
 26. уторак . . . Св. Литургија у 10:00 – Св. Јован Златоусти
 28 четвртак . . ПОЧЕТАК БОЖИЋНОГ ПОСТА

Децембар

- 4 среда Ваведeње Пресвете Богородице - Св. Литургија у 10:00
 19 четвртак СВЕТИ ОТАЦ НИКОЛАЈ ХРАМОВНА СЛАВА - Св. Литургија у 10:00
 22 недеља . . . Св. Архијерејска Литургија у 10:00, ПРОСЛАВА ХРАМОВНЕ СЛАВЕ, после Литургије Славски ручак у нашој хали

CHRIST IS RISEN

SCHEDULE OF CHURCH SERVICES AND OTHER EVENTS: 2018

(Vesper every Saturday at 6 PM, Divine Liturgy every Sunday at 10 AM)

COME TO CHURCH REGULARLY AND LEARN

MAY

- Monday 06. St. George, Great martyr - Divine Liturgy at 10 AM
 Friday 10. Burning of the Relics of St. Sava - Divine Liturgy at 10 AM
 Sunday 12. Basil of Ostrog, Miracleworker - Divine Liturgy at 10 AM SLAVA
 Movement of the Serbian Chetniks – Winona - Banquet at 1 PM
 Sunday. . . . 19. Slava of our Church Circle of Serbian Sisters, Banquet to follow after Divine Liturgy
 Wednesday . . 22. Transfer of the Relics of St. Fr. Nicholas - Divine Liturgy at 10 AM
 Thursday . . . 24. St. Cyril and Methodius, Divine Liturgy at 10 AM

JUNE

- Saturday. . . . 01. FOLKFEST - Folklor Groups performance 6:30 PM
 Monday 03. St. Emperor Constantine and Helena - Divine Liturgy at 10 AM
 Thursday . . . 06. Ascension of Our Lord – Divine Liturgy at 10 AM
 Friday 14. The end of school year – Presentation of rewards and recognitions of our students
 Sunday. . . . 15. Memorial Saturday – Divine Liturgy at 10 AM - Church school picnic
 Sunday. . . . 16. Pentecost - Divine Liturgy at 10 AM
 Monday 17. Pentecost Monday - Divine Liturgy at 10 AM

- Tuesday 18. Pentecost Tuesday - Divine Liturgy at 10 AM
 Sunday 23. Diocesan day (in Milton Monastery) (There will be no Church service in our St. Nicholas Cathedral)
 Monday 24. Beginning of the St. Apostles (Peter and Paul) Lent
 Friday 28. Vidovdan – Divine Liturgy at 10 AM Parastos service to follow
-

JULY

- Sunday. 07. Birth of St. John the Baptist – Divine Liturgy at 10 AM
 Friday 12. St. Peter and Paul – Divine Liturgy at 10 AM
 Sunday. 14. Divine Liturgy at 10 AM, Parastos to follow
 The Day of General Draza – Celebration in Winona – Drazin dan
-

AUGUST

- Friday 02. St. Prophet Ilia – Divine Liturgy at 10 AM
 Wednesday . . . 14. Holy Mother of God Lent starts
 Monday 19. Transfiguration of our Lord – Divine Liturgy at 10 AM
 Wednesday . . . 28. Dormition of the Most Holy Theotokos – Divine Liturgy at 10 AM
-

SEPTEMBER

- Saturday. 07. Fundraising Golf Tournament at Glendale Golf & Country Club
 Sunday 08. Divine Liturgy at 10 AM - Prayer of thanksgiving for all students
 Registration for Church school and Folklor group
 Wednesday . . . 11. Beheading of St. John the Baptist – Divine Liturgy at 10 AM – Strict fast
 Friday 13. Start of the new school year - First day of school – classes start at 6:30 PM
 Sunday 15. Celebration of Dinarska Divizija in Winona starting with Parastos service at 1 PM in Winona hall
 Saturday 21. Nativity of the Most Holy Mother of God – Divine Liturgy at 10 AM
 Friday 27. Exaltation of the Life-giving Cross – Divine Liturgy at 10 AM – Strict fast
-

OCTOBER

- Saturday. 05. Memorial Saturday – Divine Liturgy at 10 AM
 Saturday. 12. Annual concert of our church Choir
 Sunday. 13. Divine Liturgy at 10 AM
 Slava of Chetnik Circle of Serbian Sisters –Draza Mihailovic – Winona
 Monday 14. Protection of the Most Holy Mother of God-Bogorodica– Divine Liturgy at 10 AM
 Memorial service for Chetnik sisters who passed away
 Sunday 27. Venerable Mother Paraskeva – Divine Liturgy at 10 AM
 Slava of Queen Maria Circle of Serbian Sisters, Banquet to follow after Divine Liturgy
 Thursday 31. St. Apostle Luka and St. Peter of Cetinje – Divine Liturgy at 10 AM
-

NOVEMBER

- Saturday. 02. Memorial Saturday – Divine Liturgy at 10 AM
 Friday 08. St. Demetrius the Great Martyr – Divine Liturgy at 10 AM
 Thursday 14. St. Kosmas and Damian – Divine Liturgy at 10 AM
 Thursday 21. St. Archangel Michael – Divine Liturgy at 10 AM
 Sunday. 24. Divine Liturgy at 10 AM - Choir Slava. Banquet after Divine Liturgy
 Tuesday 26. St. John Chrysostom – Divine Liturgy at 10 AM
 Thursday 28. Christmas lent starts
-

DECEMBAR

- Wednesday . . . 04. Entrance of the Most Holy Mother of God – Bogorodica into Temple - Divine Liturgy at 10 AM
 Thursday 19. S. Nicholas – Divine Liturgy at 10 AM
 Sunday. 22. Divine Liturgy at 10 AM – Church Slava – Slava banquet to follow in our church hall

Извештај Одбора за прикупљање финансијских средстава за 2018

Циљ нашег Одбора јесте да прикуупимо новац за обнову и проширење наше сале. До данас смо прикупили преко милион долара. А потребно нам је 2.5 милиона да завршимо наш пројекат.

Уз помоћ свештеника, Мирослава Ђуђуза, Бранка Бибића и осталих у црквеној управи, кола сестара и родитеља фолклораша, имали смо веома успешну 2018 годину.

Одржана је веома добро посећена Гала забава у Априлу, која је омогућена уз великодушну помоћ Покрета Српских Четника Ране Горе. Алекс и Дона Новаковић били су спонзори од \$25,000 долара. Наша фолклорна организација је дала \$10,000, а са учешћем свих осталих приложника успели смо прикупити \$164,000 долаа.

У мају 2018, на дан Славе Кола српских сестара, смо одржали банкет и почасни гост је био дугогодишњи члан и утемељач, чика Дане Ђукић, који је уз подршку Мирослава Ђуђуза великодушно даровао \$500,000, за што смо му неизмерно захвални јер без овог дара не би могли почети радове ове године.

У јесен смо одржали други голф турнир, што је био још један велики успех где смо имали учешће 144 голфера. Са спонзором Бранком Бибићем и његовом фамилијом, који су даровали \$25,000 успели смо да прикупимо \$67,000 долара тога дана.

Потребно нам је још око \$500,000 до почетка радова и тај изнош је тешко скупити само са донацијама у кратко време. Наш следећи пројекат је Иницијатива за кредит. Тражимо од људи да посуде \$25,000 на пет година уз годишњу камату од 4%, што је више од тренутне каматне стопе на орочена средства (GIC). Заинтересовани требају да се јаве до 30. априла, а новац не треба да положи до 01. јула ове

године. Већ имамо 6 особа које су заинтересоване да помогну на овај начин. За детаљније информације позовите (905)-520-9857 или пошаљите емаил на novamodal111@gmail.com. Ако сте заинтересовани молимо вас да се јавите било коме из црквене Управе или Одбора за прикупљање финансијских средстава.

Ако нисте у могућности да дадете позајмицу у толиком износу, то је разумљиво, али зато сваке недеље можете дати прилог у цркви у било којем износу, а сваки цент је добродошао

Сад нам је важније него икада да се прикупе прилози како би имали што мањи дуг у банци.

Одбор за прикупљање финансијских средстава и надаље ради, али нам је потребна ваша подршка да остваримо наше заједничке снове и да направимо салу за наше будуће потребе. Приходи остварени из угоститељских услуга из наше нове сале ће бити најбољи начин да издржавамо нашу драгу цркву.

НАРЕДНА ДОГАЂАЊА:

Банкет поводом почетка извођења радова и Слава Кола Српских Сестара – Недеља 19. мај 2019

Турнир у голфу, субота – 7. септембра 2019

Јесењи гала банкет – Ноћ у Скадарлији – Октобар 2019 (датум ће бити накнадно одређен)

*Драгица Шобот
Одбор за прикупљање
финансијских средстава*



Fundraising Committee Report for 2018

The goal of the fundraising committee is to raise money to pay for the hall renovation/expansion. To date we have raised over million dollars; however, we need \$2.5 million to finish our project.

With the help of clergy and Miroslav Cucuz, Branko Bibic and the rest of the CSC exec, the Circle of Sisters and parents of folklore, we had a successful year in 2018.

We had a very well attended and fun Gala in April which was made possible only with the generous help of the Movement of Cetniks of Ravna Gora. Aleks and Donna Novakovic were the sponsors and matched gifts to \$25,000. Our folklore group donated \$10,000 at this event and with all the other donors, we were able to raise \$164,000.

In May at Slava of our Sisters, we held a thank you banquet honouring a long time benefactor, Cika Dane Djukic, who with the guidance of Miroslav Cucuz, donated a very generous \$500,000, for which are so are thankful because without this boost we would not have been able to start construction year.

In the fall we held our second golf tournament, which was another major success where we filled the golf course to the maximum with 144 golfers. With the \$25,000 sponsorship of Branko Bibic and his family, we were able to raise \$67,000.

Because we need at least another \$500,000 by the start of the project and it is difficult to raise that in donations this quickly, our next project is the loan initiative. We are asking people to loan anywhere from \$25,000 for 5 years at an annual interest rate of 4%, which is higher than the current GIC rate. We already have 6 people interested. The details are available by calling 905-520-9857 or emailing novamodal111@gmail.com. We need a commitment by April 30 and money by July 1 of this year. You may also contact any CSC Executive or Fundraising Committee member if you are interested.

If you are not able to make that kind of loan, that is OK. We are accepting donations of any size every week and every dollar is a help.

It is more important than ever, that parishioners start donating as we need as much as possible in the bank so the contractors have faith in us and so we do not have to rely on the bank with its demands and interest rates.

The fundraising committee will continue its efforts but we need your help so we can materialize our dreams of creating a facility for the future. The profits from the envisioned catering business is the best way to support the financing of our religious needs.

FUTURE EVENTS:

Fundraising Banquet for Ground breaking and Circle of Sisters Slava – Sunday, May 19, 2019

Golf Tournament, Saturday, September 7, 2019

Fall Gala “Night in Skadarlija” – October (date to finalized)

*Dragica Sobot,
Chair of the Fundraising Committee*



RODJENI I KRSTENI

STEFAN, sin Miodraga I Jelene Bjelic, kumovi Nikola I Sava Pijanovic
 ASHFORD-MICHAEL, sin Nikole I Singe Kartalija, kum Michael Rados
 LANA, kcerka Gorana I Julie Vujnovic, kum Slobodan Stjepanovic
 SKARLET-ALEKSANDRA, kcerka Alena I Zivane Bijelic, kum Mihailo Preocanin
 LUKA, sin Kevina I Kathryn Djeneralovic, kuma Leposava Jankovic
 VUK, sin Jeffrey I Heather Djeneralovic, kuma Leposava Jankovic
 FILIP, sin Petra I Diane Kolundzija, kum Djuro Ljubicic
 FILIP, sin Vanje I Gorane Mistic, kumovi Vladimir I Zorica Popovic
 UNA, kcerka Milana I Nikolije Dvokic, kum Ivan Djurcic
 MILA, kcerka Milosa I Sladjane Romic, kumovi Todor I Aleksandra Vukadin
 NEVEN, sin Petra i Rajke Milisic, kumovi Djordje I Jovana Stankov
 XAVIER-NIKOLA, sin Neila I Aleksandre Thomas, kuma Milica Radujkovic
 THEIA-ELSA, kcerka Antonia I Julie Belluardo, kum Nicholas Milojevic

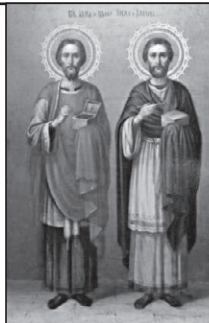
VENCANI

ANTHONY-JONATHAN POLITANO I ANDREA KATIC – NOVEMBAR 10, 2018

UPOKOJILI SE U GOSPODU

MILEVA BANJAC, preminula Novembra 13, 2018, sahranjena Novembra 15, 2018
 PETAR RADUJKOVIC, preminuo Novembra 19, 2018, sahranjen Novembra 23, 2018
 DRAGICA BARIC, preminula Novembra 25, 2018, sahranjena Decembra 03, 2018
 MILICA STANOJEVIC, preminula Decembra 21, 2018, sahranjena Decembra 24, 2018
 MICA BAJIC, preminula Januara 18, 2019, sahranjena Januara 21, 2019
 PETAR DJENERALOVIC, preminuo Januara 22, 2019, sahranjen Januara 25, 2019
 JOVICA STOJAKOVIC, preminuo Januara 23, 2019, sahranjen Januara 28, 2019
 SIMO BORKOVIC, preminuo Januara 25, 2019, sahranjen Januara 31, 2019

Молимо све вернике и парохијане наше Црквено Школске Општине, ако имају некога свога болесног или да је у болници, а имају жељу да их свештеник посети и причести, да се обрате свештеницима оцу Ђури на телефон 905-979-5806 и оцу Радовану на телефон 905-299-3369



If any of the parishioners have anyone ailing or in the hospital, and wish a priest to visit and give a communion, please contact Priest Đuro at 905-979-5806 or Priest Radovan 905-299-3369

Посетите интернет страницу нашег Саборног храма

Српски: www.saint-nicholas-saborni-nash.com

Please visit web page of our Cathedrral

English: www:snsn.ca



Списак добровољних приложника

за период од 16. септембра 2018. до 31. децембра 2018.

Adjovic Nikola	\$40.00	Cimbur Dusan & Blazenka	\$50.00	Durajlija Veljko & Dragica	\$90.00
Ajdinovic Dragan	\$40.00	Cirjak Zoran & Lepa	\$160.00	Duvnjak Jovo & Bosa	\$50.00
Amanovic Petar & Milica	\$40.00	Corovic Rada	\$20.00	Duvnjak Marko & Jela	\$91.33
Andric Mirjana	\$40.00	Crevan Boban	\$50.00	Dzaferi Slobodanka	\$20.00
Andric Spasoje & Jovanka	\$40.00	Crevar Radmila	\$100.00	Dzeletovic Andrija	\$30.00
Asanovic Bosko & Nada	\$40.00	Crnogorac Milenko	\$20.00	Erdeljan Ivan	\$40.00
Asanovic Neda	\$20.00	Cuberovic Slobodan & Olga	\$5.00	Ernjakovic Milos & Nada	\$30.00
Atlija Manda & Zora	\$260.00	Cucuz Miroslav & Ruza	\$461.33	Filipovic Michael & Nada	\$20.00
Avramov Milan & Nadica	\$100.00	Cucuz Mladen	\$65.00	Folklor Church St. Nicholas	\$200.00
Babic Milorad & Rada	\$181.33	Culic Nikola & Andja	\$21.33	Furundzic Dragas & Zivka	\$40.00
Bajic Ana	\$20.00	Culic Spiro & Milka	\$21.33	Furundzic Vedran & Jasmina	\$30.00
Bajic Dusan & Zora	\$20.00	Cumura Djordje	\$50.00	Gajic Zoran & Brankica	\$80.00
Balac Milan & Ljubica	\$100.00	Cvijetic Zoran & Milica	\$71.33	Galic Dragan	\$150.00
Baljak Danibor & Aleksandra	\$230.00	Cvitanin Mirko & Mira	\$130.00	Gardovic Mladen	\$21.33
Balta Velimir & Milena	\$71.33	Dabic Jovanka	\$50.00	Gavran Nedeljko & Milica	\$20.00
Baric Dragica	\$10.00	Dabic Milan & Nevenka	\$196.33	Gavranovic Pero	\$100.00
Barkley Dana & Murray	\$90.00	Dabic Nikola & Ranka	\$50.00	Gavrilovic Velimir & Gordana	\$50.00
Basic Pera	\$60.00	Dejanovic Milica	\$5.00	Gligic Damjan & Milka	\$51.33
Batanjski Ruza	\$80.00	Dejanovic Ranka	\$25.00	Gligoric Marilyn	\$80.00
Beader Miranda	\$20.00	Despinic Dragica & Momcilo	\$200.00	Govedar Sladjana	\$40.00
Bekic Dragoljub & Jadranka	\$220.00	Despinic Sofija	\$46.00	Grbic Dusko & Dragana	\$110.00
Bharaj Svetlana	\$120.00	Devetak Ljubomir & Mira	\$30.00	Grkinic Stevan & Jovanka	\$50.00
Bibic Branko & Jadranka	\$275.00	Divic Petar	\$20.00	Grmusa Ljubica & Boza	\$60.00
Bibic Sava & Desa	\$250.00	Djeneralovic Alexandra	\$0.00	Grmusa Milijana	\$50.00
Bijelic Radoslava	\$260.00	Djokic Tomica & Marina	\$150.00	Grmusa Nebojsa & Vanja	\$50.00
Bilbija Ilija & Rada	\$50.00	Djordjevic Petar & Stojana	\$50.00	Grubacichi Emilija	\$20.00
Bilic Djuro & Stana	\$60.00	Djukanovic Bogic & Milena	\$30.00	Grubnic Dusan	\$5.00
Bilic Milic & Mara	\$60.00	Djukic Cedimir & Rada	\$65.00	Grujic Djurdjina	\$63.00
Birac Dusan & Nada	\$50.00	Djukic Dane & Ursula	\$5.00	Hajdin Petar & Kata	\$50.00
Birac Nebojsa & Tatjana	\$20.00	Djurdjevic Rajko	\$71.33	Halavanja Valentina	\$25.00
Bjelic Borislav	\$100.00	Djuric Stevanija	\$20.00	Horvat Mira	\$25.00
Blazicko Danica	\$70.00	Djuricic Dusan & Dragica	\$100.00	Hrastov Alessandro	\$20.00
Blesic Slavko & Bosa	\$100.00	Dobric Djordje	\$100.00	Hrastov Nenad & Nada	\$20.00
Borkovic Milos & Dragica	\$20.00	Dobric Goran & Dijana	\$50.00	Ignjatovic Bojana	\$60.00
Borojevic Milinko	\$20.00	Dobric Milan & Vesna	\$50.00	Ilic Stojan & Divna (Cankovic)	\$20.00
Borovic Jovan & Dusanka	\$171.33	Dobric Mirko & Radmila	\$50.00	Ilic Zivko	\$40.00
Borovnjak Milan & Slobodanka	\$100.00	Dobric Momcilo	\$81.33	Ilich Vuka	\$15.00
Bosnic Ljubica	\$80.00	Dobric Petar	\$100.00	Indjic Dimitrije & Rosemary	\$490.00
Bosnic Stanimirka	\$20.00	Dobric Radoslav & Dragica	\$421.00	Indjic Maria	\$15.00
Bozickovic Sava	\$30.00	Dobrich Beverly	\$200.00	Indjic Mihailo	\$200.00
Brajic Branko & Branka	\$40.00	Dobrich Mirko & Rajna	\$100.00	Ivancevic Dusan & Helen	\$121.33
Brankovic Ljiljana	\$20.00	Dobrich Mirko & Vera	\$40.00	Ivekich Jovo & Dalia	\$20.00
Bratina Robert E.	\$221.33	Dobrich Stevo & Mira	\$90.00	Ivosevic Mirjana Mima	\$291.33
Brdar Gojko & Zorka	\$90.00	Dojcinovic Dobroslav	\$50.00	Jankovic Lepa	\$100.00
Brdar Jelena	\$100.00	Dojcinovic Novak	\$100.00	Jankovic Velimir & Gordana	\$30.00
Brkic Mira & Alex	\$50.00	Dosen Slobodanka	\$10.00	Janosevic Snezana	\$40.00
Brkovic Milan & Bosiljka	\$70.00	Draca Marinko & Nediljka	\$40.00	Japalak Slobodan	\$100.00
Brown Ana	\$50.00	Dragic Familija	\$100.00	Jefic Ljeposava	\$90.00
Brujic Micho & Tanja	\$40.00	Dragic Nebojsa	\$40.00	Jelisc Kopo & Marjana	\$50.00
Buac Jovanka	\$50.00	Dragicevic Andja	\$100.00	Jerkovic Verdana	\$20.00
Bucan Milan & Mirjana	\$70.00	Dragicevic Milan	\$50.00	Jovanovic Nenad & Nada	\$20.00
Bukorovic Ilija & Dunja	\$60.00	Dragicevic Zeljko & Brigita	\$60.00	Jovanovic Petar	\$50.00
Bukvic Aleksandar & Julijana	\$50.00	Dragicevic Zivko & Anica	\$100.00	Jovic Goran & Dragana	\$40.00
Ceko Zoran & Zora	\$40.00	Dronjak Mirko & Dragica	\$122.66	Jovic Jelena	\$40.00
Cetnik Bozo & Stana	\$140.00	Dukic Slobodan & Vitka	\$100.00	Jovic Milenko & Slavica	\$50.00
Cetnik Lazar & Anica	\$240.00	Dukic Tina	\$50.00	Jovic Nikola	\$50.00

Jovic Radica & Mladenko	\$20.00	Kunic Djuro & Zorka	\$20.00	Miladinov Stojan & Ratka	\$50.00
Jovicic Ratko & Janja	\$40.00	Kunovac Vlado	\$20.00	Milankovic Anka	\$40.00
Jovicic Vukasin & Gordana	\$60.00	Kuruc Branko & Djuka	\$20.00	Miletic Olga	\$205.00
Jugovic Bosko & Gospova	\$5.00	Laka Marija	\$125.00	Milicic Borislav	\$80.00
Kalinic Janko & Marica	\$50.00	Lakic Svetozar	\$40.00	Milicic Obrad & Nada Bodrozic	\$20.00
Kanlic Goran & Jelena	\$225.00	Lavan Dragomir & Andja	\$20.00	Milicic Relja & Cvita	\$20.00
Kanlic Lazo & Vinka	\$25.00	Lazarevic Momcilo & Mira	\$40.00	Milicic Savo & Aleksandra	\$90.00
Kanlic Mihajlo & Stana	\$40.00	Lazic Zelimir	\$60.00	Milicic Zoran & Vesna	\$470.00
Kanlic Mirko & Andja	\$346.33	Levnaic Milan	\$20.00	Miljic Nedeljko & Dragica	\$60.00
Karanovic Lazar & Jasminka	\$50.00	Levnaic Stana	\$40.00	Milosevic Veco & Biljana	\$50.00
Kartalija Milka (Millie)	\$25.00	Loncar Bobby & Rose	\$121.33	Miric Olga	\$120.00
Kataric Dusan & Connie	\$50.00	Loncar Pavle	\$21.33	Miric Perica & Svetlana	\$20.00
Katic Branko & Jovanka	\$46.33	Lovric Branko & Mileva	\$20.00	Mirkovic Ljubomir & Borka	\$50.00
Katic Milos & Marija	\$80.00	Lucic Predrag & Novka	\$40.00	Misic Simo & Marica	\$20.00
Katic Mirjana	\$75.00	Lukic Jovan & Olga	\$20.00	Misic Vanja	\$40.00
Katic Simo & Nada	\$40.00	Lukic Ratko & Vera	\$101.33	Miskovic Rade & Helena	\$70.00
Kecman Slavko & Stojanka	\$130.00	Lukic Vesna	\$100.00	Mitrovic Branislav & Jelisaveta	\$20.00
Kelebuda Danica	\$50.00	Macevic Momcilo	\$50.00	Mladenovic Zoran & Verica	\$40.00
Keravica Milijana	\$571.33	Madjeric Jovan & Milica	\$20.00	Momic Ljuban & Radojka	\$360.00
Klasnic Stevan & Rada	\$60.00	Maglov Ostoja & Bosa	\$200.00	Mrdalj Milica	\$20.00
Klisuric Milica	\$80.00	Malesevic Ana	\$80.00	Mrkela Nenad & Dara	\$60.00
Klisuric Novica & Milka	\$100.00	Maletic Branislava (Branka)	\$0.00	Mrksic Milan	\$40.00
Klisuric Zdravko	\$40.00	Mandic Business Solutions	\$100.00	Mrmak John	\$100.00
Kljajic Marinko & Nevenka	\$40.00	Manica Aron & Andjelija	\$295.00	Mrmak Stevo & Mira	\$550.00
Knezevic Mike	\$20.00	Manojlovic Bogdan & Anka	\$221.33	Mrzic Djuro & Anica	\$20.00
Knezevic Milos & Ilinka	\$91.33	Manojlovic Ljubica	\$40.00	Muharemovic Momcilo & Sladjana	\$80.00
Knezevic Milutin	\$20.00	Manojlovic Milenko & Dijana	\$20.00	Mutic Gojko & Svetlana	\$50.00
Knezic Mihajlo & Mirjana	\$60.00	Manojlovic Mirko	\$20.00	Napijalo Goran & Djurdja	\$100.00
Kobilski Milorad	\$25.00	Manojlovic Mirko & Kosovka	\$261.00	Napijalo Milic & Dusanka	\$40.00
Kodic Radovan & Ana	\$100.00	Manojlovic Momir & Ljubica	\$120.00	Nenad Dragan & Verica Djurdjina (Ristic)	\$70.00
Kolo S.S. Cetnicko	\$150.00	Manojlovic Perica & Milica	\$50.00	Nenadovic Milica	\$30.00
Kolo S.S. Kraljica-Marija	\$471.33	Manojlovic Petar & Ana	\$1.33	Nijencevic Vitomir	\$40.00
Kolo S.S. Sv.O.Nikolaja	\$3,071.33	Manojlovic Stevan & Veronika	\$330.00	Nikolic Brana	\$55.00
Kolundzija Milan & Nevenka	\$140.00	Manojlovic Zarko & Simica	\$40.00	Nikolic Ljilja	\$30.00
Komljenovic Slavna	\$0.00	Maric Bojana	\$150.00	Ninic Simo	\$40.00
Komljenovic Tvrtko & Snezana	\$30.00	Maric Marinko & Jelena	\$70.00	Novakovic Djuro & Draga	\$46.00
Kopac Milan	\$760.00	Maric Milan & Kristina	\$100.00	Novakovic Djuro & Jovanka	\$95.00
Korac Dragoje	\$40.00	Marjanovic Ranka	\$60.00	Novakovic Milka	\$45.00
Kosco Milivoj & Zdenka	\$20.00	Markovic Dragan & Rajka	\$20.00	Novakovic Zivorad	\$20.00
Kosic Darko & Dusanka	\$40.00	Markovic Gorjana	\$30.00	Novoselac Milan & Stana	\$45.00
Kosjer Anka	\$20.00	Markovic Jugoslav	\$110.00	Obradovic Aleksandar	\$100.00
Kosjer Milan & Desa	\$60.00	Markovic Mihail	\$100.00	Obradovic Dejan & Marija	\$260.00
Kostic Evica	\$0.00	Markovic Slavisa & Vera	\$90.00	Obradovic Stojan & Ljubica	\$20.00
Kostic Jelisaveta	\$5.00	Martinovic Milorad	\$40.00	Olivieri Anthony & Dobrila	\$220.00
Kovacevic Bojan & Snezana	\$70.00	Martinovic Mirjana	\$120.00	Oluic Milorad & Nada	\$50.00
Kovacevic Dragan & Nada	\$0.00	Masic Helen	\$40.00	Orlic Smiljka	\$30.00
Kovacevic Eva & Adam	\$20.00	Masic Mara	\$20.00	Pajazetovic Muhamed	\$20.00
Kovacevic Novica & Andja	\$50.00	Matijevic Anka	\$39.00	Panic Rade	\$130.00
Kovacevic Radmilo	\$40.00	Matijevic Dragan & Mira	\$40.00	Pankerican Zoran & Vesna	\$145.00
Kovacevic Zora & Mirjana	\$40.00	Matijevic Milan & Sladjana	\$11.33	Pantelic Aca	\$20.00
Kovinjaljo Jelica	\$110.00	Matijevic Zoran & Dusanka	\$20.00	Parojcic Milica	\$20.00
Kovinjaljo Savo & Dragica	\$170.00	Medic Ljubica	\$40.00	Pavlovic Sanja	\$40.00
Kovljenic Momcilo & Vojka	\$80.00	Medic Sinisa & Jovana	\$50.00	Pavlovic Vojo & Ljiljana	\$21.33
Krcmar Nikola	\$50.00	Mihajlovic Mile & Stana	\$91.33	Perencevic Mile & Seka	\$40.00
Krickic Petar & Djuja	\$100.00	Mihajlovic Tatjana	\$100.00	Pesko Nebojsa & Slavenka	\$100.00
Krndija Branko & Barica	\$120.00	Mijakovac Jovan Jr. & Mira	\$40.00	Petko Janja	\$40.00
Krstanovic Luka	\$50.00	Mijatovic Koviljka	\$521.00	Petko Milan & Jovanka	\$300.00
Kuburovic Miodrag	\$70.00	Mijatovic Krstan & Stana	\$371.33	Petrovic Dragan & Nevenka	\$70.00
Kuburovic Petar & Aleksandra	\$70.00	Mijatovic Nedeljko	\$50.00	Petrovic Jovica & Tanja	\$70.00
Kunac Djuro & Bogdana	\$20.00	Mijatovic Risto & Slobodanka	\$150.00		

Petrovic Stojanka	\$11.33	Serbula Milos & Natalija	\$30.00	Tisma Daliborka	\$20.00
Petrovic Vojin & Vinka	\$50.00	Sijeric Milan & Vlatka	\$40.00	Tisma Nikola & Ljeposava	\$20.00
Pijanovic Nikola (Nick)	\$50.00	Simic Ilija	\$70.00	Todic Smiljana	\$80.00
Pijanovic Ratko & Mica	\$20.00	Simic Radivoj & Mara	\$30.00	Todoric Zarko & Borka	\$20.00
Plavljanic Olga	\$40.00	Simijonovic Momir & Jelka	\$40.00	Todorovic Marisav & Radojka	\$21.33
Popadic Ljubomir & Brana	\$100.00	Simovic Milorad & Ljiljana	\$50.00	Todorovic Petar	\$20.00
Popov Milos	\$50.00	Skakic OliveraDalib	\$20.00	Todorovic Predrag & Kristina	\$285.00
Popovic Aco & Anka.	\$21.33	Skaljic Family	\$100.00	Tomasevic Milos & Nada	\$50.00
Popovic Danica.	\$210.00	Skaljic Milan	\$45.00	Trifunovic Dragana	\$40.00
Popovic Dusan & Mira	\$30.00	Skocic Milenko & Ljubica	\$50.00	Trifunovic Nikola & Diana	\$20.00
Popovic Konstantin & Mara	\$200.00	Smiljanic Familija	\$40.00	Trifunovic Tony & Dajana.	\$50.00
Popovic Obrad & Jovanka.	\$60.00	Smiljanic Jasminka	\$20.00	Trivunovic Stanko & Mirjana.	\$80.00
Popovic Stevan & Mira	\$50.00	Smoljanovic Nikola	\$20.00	Trkulja Jovan & Branka	\$100.00
Popovich Dusan & Ana	\$150.00	Smoljanovic Rade & Danica	\$150.00	Trkulja Jovo & Nevenka	\$100.00
Popratnjak Spiro	\$100.00	Smudja Zoran & Mary.	\$50.00	Trkulja Marija	\$250.00
Preocanin Djuro	\$50.00	Sobot Kova	\$85.00	Trkulja Mirko.	\$100.00
Preocanin Mihajlo	\$200.00	Sobot Vladimir & Dragica	\$350.00	Trojanovic Andja.	\$75.00
Preocanin Nikola & Andji.	\$50.00	Sobot_Vladimir & Dragica	\$100.00	Turajlic Nikola & Vivian.	\$20.00
Preocanin Petar & Bozica	\$160.00	Sormaz Branko & Ljiljana	\$20.00	Unknown	\$200.00
Preocanin Petar & Sonia.	\$100.00	Sormaz Ilija & Ljuba	\$40.00	Urukalo Helena.	\$50.00
Prpa Gojko & Radojka.	\$20.00	Sormaz Milorad & Dragana.	\$100.00	Urukalo Ljiljana & Dusan	\$60.00
Racic A & D.	\$200.00	Sredojevic Rajko & Jela	\$40.00	Utjesinovic Zorka & Mile	\$50.00
Radakovic Miroslav	\$50.00	Stajic Marija.	\$50.00	Vasiljevic Milan & Mara.	\$227.00
Radic Davorka	\$50.00	Stajkovic Mihajlo & Sladjana	\$60.00	Vavan Andja	\$20.00
Radic Sladjana	\$60.00	Stambolija Borka	\$40.00	Velaja Branko & Lidija.	\$40.00
Radinovic Dragan & Velinka	\$356.00	Stanacev Dimitrije & Draginja	\$137.00	Velaja Lazo & Marija.	\$115.00
Radisic Damjan & Olivera	\$50.00	Stanar Veljko & Milka	\$45.00	Veljko Momcilo & Nevenka.	\$20.00
Radmilovic Voja & Milica.	\$50.00	Stanisic Dusan & Dragana	\$70.00	Veljko Vojislav & Vesna	\$20.00
Radojic George Barrister & Solicitor	\$450.00	Stankov Djodje & Jovana	\$45.00	Vergas Aleksandra	\$551.33
Radojevic Branko	\$65.00	Stankovic Borivoj & Borka	\$100.00	Vergas Milos & Nevenka	\$100.00
Radojevic Mirjanan	\$100.00	Stankovic Sasa	\$31.33	Vergas Slavisa & Nevenka	\$100.00
Radojevic Stana.	\$115.00	Stankovic Velibor & Sanja.	\$100.00	Veselinovic Jelena	\$20.00
Rados Elizabeth	\$623.33	Stanojic Veljko & Olga	\$60.00	Veselinovic Zivko & Ljubica	\$20.00
Rados Michael	\$100.00	Stanojevic Jovanka	\$40.00	Vincic Branko & Bosiljka	\$370.25
Railic Momcilo & Dusanka	\$20.00	Stanojevic Zdravko & Mileva	\$170.00	Vincic Dusan & Ljubica	\$20.00
Rajacic Djurdjica & Mary	\$50.00	Stevanovic Marija	\$20.00	Visekruna Dalibor	\$50.00
Rajacic Rade & Olga	\$50.00	Stipcic Darinka	\$1.33	Vizirakis Milica.	\$50.00
Rakas Dmitar & Danica	\$102.00	Stojakovic Dejan & Danijela	\$10.00	Vorkapic Ilija	\$100.00
Rasula Ratko & Milka	\$205.00	Stojakovic Marija.	\$20.00	Vorkapic Nedeljko & Ljubica	\$50.00
Rikic Djordje & Slobodanka	\$20.00	Stojanovic Dragi & Grozda	\$100.00	Vrabac Dragomir & Leposava	\$70.00
Rikic Raymond & Joyce	\$41.33	Stojanovic Miodrag & Danica	\$60.00	Vracar Nikola & Ljubica	\$51.33
Rikic_Raymond & Joyce.	\$40.00	Stojanovic Miroslav	\$60.00	Vrakela Mile & Radmila	\$41.33
Rodic Jovan	\$100.00	Stojsavljevich Nikolas & Eleonora	\$121.33	Vrakela Olivera.	\$40.00
Rodic Sava	\$185.00	Stojsavljevich Stevan & Mira	\$71.33	Vranesevic Saveta	\$41.33
Roglic Nevenka.	\$60.00	Stupar Milan & Ana	\$241.33	Vranesevic Stana	\$1.33
Romic Rade & Boja	\$50.00	Subotic Novica & Ranka.	\$40.00	Vranic Svetozar & Dragica	\$100.00
Roncevic Dragan & Nedeljka	\$100.00	Subotic Zoran & Biljana	\$20.00	Vrzina Slavko	\$21.33
Rusic Dragan & Jovanka.	\$20.00	Sumanac Katica	\$50.00	Vucak Milan & Draga	\$130.00
Rusic Gojko & Jelica	\$91.33	Surop Tanja	\$20.00	Vucak Milan & Marija	\$30.00
Rusic Jandrija & Andja	\$50.00	Susak Branka	\$50.00	Vucenic Dusan & Mirjana.	\$120.00
Rusic Kuzman & Marta	\$20.00	Sutic Radomir	\$81.33	Vucenic Stevan & Fanny.	\$20.00
Saliupurovic Goran & Andrijana	\$20.00	Tadic Angelina	\$20.00	Vucetic Nevenka	\$20.00
Samac Djuro & Nena	\$150.00	Tadic Bogdan & Slavka	\$361.33	Vuckovic Branko & Dana	\$20.00
Samcevic Milan.	\$30.00	Tadic Sretko & Irina	\$483.33	Vuckovic Spomenka	\$40.00
Sanader Milan & Milka (Vujnovic).	\$80.00	Tadic Teso & Mila	\$20.00	Vujasinovic Krsto & Mika.	\$50.00
Savic Branko & Sladjana.	\$21.33	Tatalovic Nada	\$50.00	Vujic Mirjana	\$335.00
Savic Vladimir & Verica.	\$66.00	Telebak Dusanka	\$40.00	Vujic Zeljko & Gordana	\$10.00
School Church St. Nicholas	\$200.00	Telebak Slobodan	\$60.00	Vujovic Milorad & Nada	\$25.00
Segrt Mico	\$20.00	Terzic Branka.	\$20.00	Vukadin Predrag & Dragana	\$90.00
Sehovac Ljubica	\$136.00	Tesanovic Goran & Nada	\$100.00	Vukadin Todor & Aleksa	\$70.00

Vukaljevic Predrag & Snezana	\$80.00
Vukaljevic Radovan & Petra	\$60.00
Vukmirovic Rajko & Vesna	\$50.00
Vukobratovic Djuro & Dusanka	\$40.00
Vukobratovic Nikola & Sanja	\$25.00
Vukobratovic Vladimir	\$50.00
Vukobratovic Vladimir & Dusanka	\$40.00
Vukosavljevic Milan & Ruzica	\$20.00
Vukosavljevic Mirjana	\$94.00
Vukovic Ljubica	\$50.00
Webb Tanja	\$130.00
Zagorac Zoran & Marija	\$50.00
Zakula Rade & Ruza	\$40.00

Zarac Ika	\$20.00
Zarac Nikola & Draginja	\$60.00
Zaric Momcilo & Radojka	\$40.00
Zdero Djuro & Zorka	\$50.00
Zdero Drasko & Susanna	\$50.00
Zdero Kosta & Grozda	\$20.00
Zdero Lazar & Stoja	\$60.00
Zdero Marko & Nikol	\$100.00
Zdero Milutin & Mladenko	\$80.00
Zdero Mirko & Nikolas	\$150.00
Zdero Mladen & Melissa	\$70.00
Zdero Obrad & Radovan	\$200.00
Zdero Slavko & Vesna	\$309.33

Zdero Zoran	\$140.00
Zdjelavic Dragoljub & Snezana	\$60.00
Zdravkovic Slobodan & Djuka	\$61.33
Zelenovic Milan & Dragana	\$250.00
Zivanovic Radoslava & Dragica	\$50.00
Zivanovic Vesna	\$30.00
Zivanovic Zoran	\$0.00
Zivkovic Mirko & Desa	\$65.00
Zlokapa Nevenka	\$139.00
Zrasic Mira	\$200.00
Zubic Marko & Petra	\$20.00
Zubic Milica	\$150.00

Списак добровољних приложника за грађевински фонд за период од 16. септембра 2018. до 31. децембра 2018.

A C Tesla Pes Inc.	\$860.00	Jovicic Ljubomir & Gordana	\$200.00	Radoja Adam	\$400.00
Avramov Milan & Nadica	\$250.00	Jugovic Stan	\$400.00	Radoja Bob	\$200.00
B. Vuojovic Dentiistry	\$500.00	Jugovic Steve	\$400.00	Radoja Dean	\$200.00
Bibic Branko & Jadranka	\$25,000.00	Kanlic Goran & Jelena	\$950.00	Radojic Anne	\$400.00
Bibic Sava & Desa	\$500.00	Kanlic Zoran & Dragana	\$950.00	Radojic George Barrister & Solicitor	\$1,250.00
BIBICO ELECTRIC INC.	\$860.00	Karic Dragan & Zorica	\$200.00	Rakas Djuro & Donna	\$200.00
Bilic Isabel	\$200.00	Kekic Stevo & Sanja	\$200.00	Ranko's Meat & Delicatesen	\$250.00
Boks Construction & Design Inc.	\$500.00	Kiraly Georgina	\$250.00	Rodic Mirko	\$200.00
Borich Michael & Irene	\$300.00	Knezevic Mike	\$200.00	Rusic George	\$700.00
Borojevic Milinko	\$500.00	Kovljenic Momcilo & Vojka	\$80.00	Rusic Igor & Trinity	\$1,200.00
Borovic Jovan & Dusanka	\$200.00	Krka Power Inc.	\$880.00	Rusich Nick	\$200.00
Boskovic Jelica	\$250.00	L. G. Wallace Funeral Home	\$650.00	Samac Zoran Professional Corp	\$800.00
Brajic Darko	\$650.00	Levnaic Bob	\$200.00	Samardzija Zoran	\$200.00
Brkovic Milivoj	\$200.00	Lovric Ricky	\$200.00	Sanader Milan & Milka (Vujnovic)	\$200.00
Buddy's Roadhouse (Bud Stefanovic)	\$200.00	Manica Aron & Andjelija	\$100.00	Savija Ratko	\$100.00
Cenic Aleksa & Jelena	\$450.00	Manojlovic Bogdan & Anka	\$250.00	Scepanovic Dusko	\$200.00
Cenic Bosko & Olga	\$500.00	Manojlovic Danny & Angela	\$1,000.00	School Church St. Nicholas	\$250.00
Chamberlain Building Services Inc.	\$1,000.00	Manojlovich Jovan & Diane	\$250.00	Serbian Eastern Orthodox Church St. Nicholas	\$500.00
Choir Church St. Nicholas	\$7,500.00	Manojlovich Maxim	\$200.00	Skrbic Nick & Olga	\$400.00
Corovic Aleksandar	\$250.00	Maric Dusan	\$800.00	Smart Gold	\$250.00
Cucuz Mico (Mike) & Anica	\$400.00	Matijevic Milan & Sladjana	\$250.00	Sobot Cedo & Senka	\$1,800.00
Cucuz Ned	\$400.00	Matijevic Zoran & Dusanka	\$200.00	Sobot John	\$200.00
Cucuz Zoran & Radmila	\$250.00	Midtown Medical Pharmacy	\$1,300.00	Sobot Stevan	\$200.00
Despinic George	\$400.00	Mikalachki Larry	\$200.00	Sobot Vladimir & Dragica	\$2,200.00
Despinic Milan	\$200.00	Milicic Milan	\$200.00	Stankovic Aleksandar	\$200.00
Djordjevic Petar & Stojana	\$200.00	Molon Dan	\$200.00	Stefanovic Nikola	\$200.00
Dojcinovic Sveto	\$250.00	Mrmak Marko	\$200.00	Stegnjaic Svetozar & Milena	\$200.00
Dragicevic Johnny	\$775.00	Mrmak Steven & Melissa	\$200.00	Tepsic Mile & Dijana	\$200.00
Dragicevic Marko	\$775.00	Mrmak Stevo & Mira	\$200.00	Terzic Predrag	\$200.00
Dusko Surla Chiropractic	\$850.00	Novakovic Aleksandar & Donna	\$25,250.00	Todic Smiljana	\$50.00
Duvnjak Jovo & Bosa	\$200.00	Novakovic Marko & Alison	\$150.00	Unknown	\$400.00
Dzelajlija George	\$200.00	Obradovic Aleksandar	\$200.00	Uzelac Susan	\$200.00
Folklor Church St. Nicholas	\$250.00	Ozimkovic Bojan	\$200.00	Vincic Stevan	\$800.00
Funeral Home Brown Donald	\$500.00	Pankerican Zoran & Vesna	\$500.00	Visekruna Dalibor	\$200.00
Gligic Damjan & Milka	\$50.00	Parojcic Ilija & Beth	\$11,200.00	Vujic Rada	\$120.00
Gligic Ross	\$800.00	Pavlovic Vojo & Ljiljana	\$200.00	Vukelich Nikola	\$200.00
Greybrook Realty Partners Inc.	\$500.00	Pejic George & Stefani	\$250.00	Webb Christopher	\$200.00
Grmsa Aleksandar & Anita	\$200.00	Petko Marko	\$200.00	Wood Matt	\$200.00
Grmsa Ljubica & Boza	\$50.00	Popovic Sasha	\$200.00	Yarich George	\$50.00
Grmsa Nebojsa & Vanja	\$200.00	Preocanin Nikola & Andji	\$200.00	Zarac Rade	\$200.00
Hinic Dalibor	\$200.00	Pruginic Mile & Mara	\$300.00	Zdero Drasko & Susanna	\$400.00
Holiday Inn (Niagara Falls) Limited	\$800.00	Puhar Dusan & Mary	\$200.00	Zivkovic Branko & Danijela	\$200.00
Ivkovic Stojan & Borka	\$200.00	Punjab International	\$500.00		
Ivosevic Mirjana Mima	\$250.00	Radinovic Lance	\$200.00		
Jovanovic Petar	\$200.00	Radmilovic Branislav & Jelena	\$200.00		

St. Nicholas Serbian Orthodox Cathedral
2nd Fundraising Golf Tournament

At the
Glendale Golf & Country Club
401 Mt Albion Rd, Hamilton



Saturday, September 7th, 2019.
1:00pm Shotgun Tee Time

\$200 Registration
(\$150 Golf Entry + \$50 Donation)
Tax receipt will be provided

Dinner and Prizes at St Nicholas Hall
on Nash Road

Prizes Include: 1 month golf Clublink Membership,
weekend golf getaway, and many more!

All earnings go towards the Building Fund

To enter, please contact George Pejic
(gpejic6@sympatico.ca)



